



Dishwashing

ES Manual del usuario

PT Manual do Utilizador

SK Návod na používanie



Built-in Dishwasher

QW-GS52I452X-DE

For Life

SHARP

Home Appliances



Lavavajillas

ES

Manual del usuario



Lavavajillas

QW-GS52I452X-DE

For Life

ÍNDICE

CAPÍTULO 1: EXPLICACIÓN DEL PRODUCTO

Especificaciones técnicas..... 5

Conformidad con las normas y los datos de pruebas 5

CAPÍTULO 2: INFORMACIÓN Y RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD

Reciclaje 6

Información de seguridad 6

Recomendaciones 8

Objetos no adecuados para el lavavajillas 8

CAPÍTULO 3: INSTALACIÓN DE LA MÁQUINA

Colocación de la máquina 9

Conexiones de agua 9

Tubo de entrada de agua 10

Tubo de salida de agua 10

Conexión eléctrica 11

CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAJILLAS

Estante para la vajilla 12

Otras cargas de las cestas 15

CAPÍTULO 5: DESCRIPCIONES DE PROGRAMAS

Elementos de los programas 17

CAPÍTULO 6: ENCENDIDO DE LA MÁQUINA Y SELECCIÓN DE UN PROGRAMA

Encendido de la máquina 20

Seguimiento de los programas 20

Cambio de un programa 20

Cambio de un programa con reajuste 21

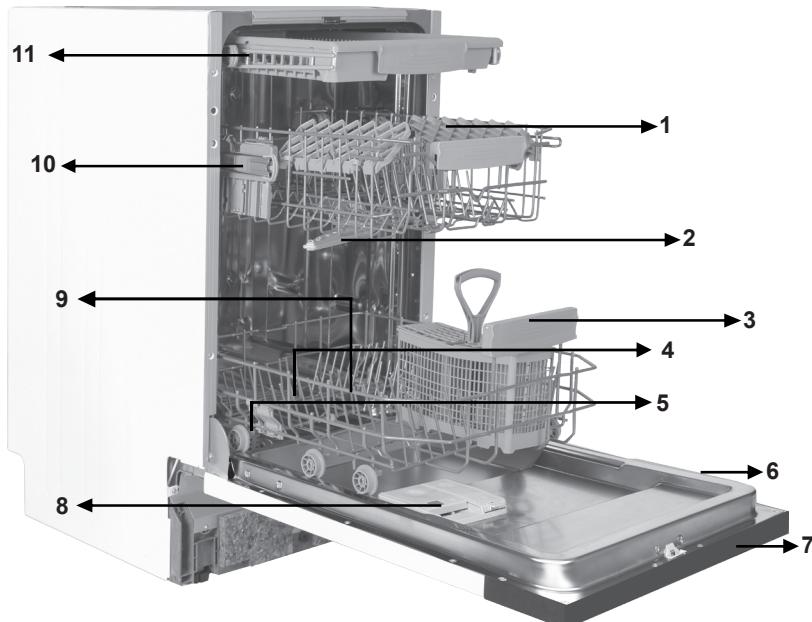
Apagado de la máquina 21

Estimado cliente: Nuestro objetivo es ofrecerle productos de alta calidad que superen sus expectativas. Su electrodoméstico se ha fabricado en instalaciones modernas y ha sido sometido a pruebas detalladas de calidad.

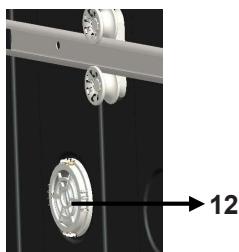
Antes de usar el electrodoméstico, lea atentamente esta guía, que incluye información básica sobre la instalación, el mantenimiento y el uso del producto de forma segura.

Las instrucciones de uso se aplican a varios modelos; por lo tanto, puede haber diferencias.

CAPÍTULO 1: EXPLICACIÓN DEL PRODUCTO



- 1. Cesta superior con estantes
- 2. Brazo de rociado superior
- 3. Cesta inferior
- 4. Brazo de rociado inferior
- 5. Filtros
- 6. Placa de identificación
- 7. Panel de control
- 8. Dosificador de detergente y abrillantador
- 9. Dispensador de sal
- 10. Enganche de riel de la cesta superior
- 11. Cesta superior para cubiertos



Unidad de turbosecado:

Este sistema proporciona un mejor secado para su vajilla.

CAPÍTULO 1: ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Especificaciones técnicas

Capacidad	10 servicios
Alto	820 mm - 870 mm
Ancho	450 mm
Fondo	550 mm
Peso neto	32 kg
Alimentación	220-240 V, 50 Hz
Potencia total	1900 W
Potencia calorífica	1800 W
Potencia de la bomba	100 W
Potencia de la bomba de vaciado	30 W
Presión del suministro de agua	0,03 MPa (0,3 bar)- 1 MPa (10 bar)
Corriente	10 A

Conformidad con las normas y datos de prueba / Declaración de conformidad con la CE El aparato reúne los requisitos de todas las directivas de la CE aplicables con las normas armonizadas correspondientes, como estipula el marcate de la CE.

Visite www.sharphomeappliances.com para obtener una copia electrónica del manual de uso.

Reciclaje

- Algunos componentes y el embalaje de la máquina se han fabricado con materiales reciclables.
- Las piezas de plástico están marcadas con abreviaturas internacionales: (>PE<, >PS<, >POM<, >PP<)
- Las piezas de cartón se han elaborado a partir de papel reciclado, que debe eliminarse en contenedores de recogida de residuos de papel destinados al reciclaje.
- Estos materiales no deben echarse a los contenedores de basura. Por el contrario, deben llevarse a centros de reciclaje.
- Póngase en contacto con el centro pertinente para obtener información sobre los métodos y los puntos de eliminación.

Información de seguridad

Cuando reciba la máquina

- Compruebe si hay daños en la máquina o en el embalaje. Nunca debe poner una máquina que presente algún daño; asegúrese de ponerse en contacto con un servicio técnico autorizado.
- Desembale el material de embalaje de acuerdo con las instrucciones y elimínelo de conformidad con la normativa.

Puntos a los que hay que prestar atención durante la instalación de la máquina

- Elija un lugar adecuado, seguro y nivelado para instalar la máquina.
- Lleve a cabo la instalación y la conexión de la máquina siguiendo las instrucciones.
- Esta máquina debe ser instalada y reparada exclusivamente por un centro técnico autorizado.
- Solo se deben utilizar piezas de recambio originales con la máquina.
- Antes de realizar la instalación, asegúrese de que la máquina esté desencadrada.
- Compruebe si el sistema de fusibles eléctricos interior se ha conectado de conformidad con la normativa.
- Todas las conexiones eléctricas deben coincidir con los valores indicados en la placa de identificación.
- Preste mucha atención y asegúrese de que la máquina no pise el cable eléctrico.
- Nunca debe utilizar un cable alargador o una toma múltiple para realizar una conexión. Se debe poder acceder cómodamente al enchufe después de la instalación de la máquina.
- Después de la instalación de la máquina en un lugar adecuado, póngala en marcha sin carga por primera vez.

Uso diario

- Esta máquina va dirigida a un uso doméstico; no debe utilizarla con ningún

otro fin.

El uso comercial del lavavajillas anulará la garantía.

- No se ponga encima, no se siente y no coloque una carga cuando la puerta esté abierta, ya que podría volcarse.
- Nunca debe utilizar detergentes y abrillantadores que no se hayan elaborado específicamente para lavavajillas. Nuestra empresa no asumirá ninguna responsabilidad al respecto.
- El agua de la sección de lavado de la máquina no es agua potable; no debe beberla.
- Debido al peligro de explosión, no coloque en la sección de lavado de la máquina ningún agente de disolución de sustancias químicas, como disolventes.
- Compruebe que los objetos de plástico son resistentes al calor antes del lavado.
- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, si cuentan con supervisión o han recibido instrucciones sobre el uso del electrodoméstico de forma segura y entienden el riesgo que conlleva. Los niños no deben jugar con el electrodoméstico. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser llevados a cabo por niños sin supervisión.
- No coloque en la máquina objetos inadecuados y pesados que superen la capacidad de la cesta. SHARP no asumirá ninguna responsabilidad por los daños sufridos por las piezas internas.
- No debe abrir el lavavajillas mientras esté en marcha. Un dispositivo de seguridad garantizará que la máquina se detenga en caso de abrirla.
- No deje la puerta abierta para evitar accidentes.
- Coloque los cuchillos y otros objetos de punta afilada en la cesta para cubiertos, con la cuchilla hacia abajo.
- Si el cable eléctrico resulta dañado, debe ser sustituido por SHARP o por su representante técnico.
- Si se selecciona la opción de ahorro de energía con "Sí", la puerta se abrirá al final del programa. No fuerce el cierre de la puerta durante un minuto para evitar provocar daños en el mecanismo automático de la puerta. La puerta debe dejarse abierta durante 30 minutos para lograr un secado correcto (en los modelos con sistema automático de apertura de la puerta).

Advertencia: No se ponga delante de la puerta una vez suene la señal de apertura automática.

CAPÍTULO 2: INFORMACIÓN Y RECOMENDACIONES DE SEGURIDAD

Por la seguridad de los niños

- Una vez retirado el embalaje de la máquina, asegúrese de que el material de embalaje quede fuera del alcance de los niños.
- No permita que los niños jueguen con la máquina o la pongan en marcha.
- Mantenga los detergentes y abrillantadores fuera del alcance de los niños.
- Mantenga a los niños alejados de la máquina mientras esté abierta, porque pueden quedar residuos de sustancias de limpieza en el interior de la máquina.
- Asegúrese de que su antigua máquina no constituya una amenaza para los niños.

Se han dado casos de niños que se han quedado encerrados en máquinas antiguas. Para evitar estas situaciones, rompa el cierre de la puerta de la máquina y arranque los cables eléctricos.

En caso de avería

- Toda reparación realizada por cualquier persona no perteneciente al personal del servicio autorizado provocará la anulación de la garantía.
- Antes de realizar cualquier reparación en la máquina, asegúrese de que esté desconectada de la alimentación. Desconecte el fusible o desenchufe la máquina. No tire del cable al desenchufarlo. Asegúrese de cerrar el grifo.

Recomendaciones

- Para ahorrar energía y agua, retire los residuos gruesos de la vajilla antes de colocarla en la máquina. Ponga en marcha la máquina una vez la haya cargado completamente.
- Utilice el programa de prelavado solamente cuando sea necesario.
- Coloque en la máquina los objetos huecos, como los cuencos, los vasos y las ollas, de forma que queden boca abajo.
- No se recomienda que cargue en exceso la máquina o que la cargue de una forma distinta a la recomendada.

Objetos no adecuados para el lavavajillas:

- Ceniza de tabaco, restos de velas, barniz, pintura, sustancias químicas y materiales de aleación de acero.
- Tenedores, cucharas y cuchillos con mangos de madera o hueso, o con un revestimiento de marfil o nácar; objetos encolados y objetos cubiertos con sustancias abrasivas o ácidas, o sustancias químicas de base.
- Objetos de plástico no resistentes al calor; contenedores con revestimiento de cobre o estaño.
- Objetos de aluminio y plata (pueden perder color y desafilarse).
- Determinados tipos de vidrio delicado y porcelanas con dibujos impresos de decoración, ya que se borran incluso a partir del primer lavado; determinados tipos de cristal, ya que pierden transparencia con el tiempo; cubiertos adheridos no resistentes al calor; vasos de cristal de plomo, tablas de cortar y objetos fabricados con fibra sintética.
- Los objetos absorbentes, como las esponjas o los trapos de cocina, no son adecuados para un lavavajillas.

Advertencia: Asegúrese de comprar vajillas adecuadas para el lavavajillas en el futuro.

CAPÍTULO 3: INSTALACIÓN DE LA MÁQUINA

INSTALACIÓN DE LA MÁQUINA

C colocación de la máquina

Cuando vaya a elegir la ubicación de la máquina, asegúrese de escoger un lugar en el que pueda cargar y descargar fácilmente la vajilla.

No coloque la máquina en ningún lugar en el que la temperatura ambiente pueda bajar de los 0 °C.

Antes de colocar la máquina, sáquela del embalaje respetando las advertencias indicadas en el embalaje.

Coloque la máquina cerca de un grifo o un desagüe. A la hora de colocar la máquina, tenga en cuenta que las conexiones no se modificarán una vez realizadas.

No agarre la máquina por la puerta o el panel para moverla.

Asegúrese de dejar espacio suficiente en todos los lados de la máquina para poder moverla cómodamente durante la limpieza.

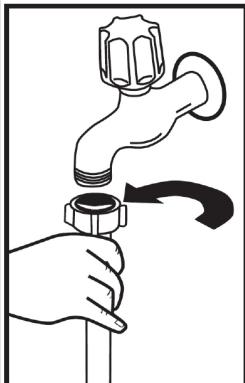
Asegúrese de que los tubos de entrada y salida de agua no queden aplastados al colocar la máquina. Asimismo, asegúrese de que la máquina no pise el cable eléctrico.

Ajuste las patas ajustables de la máquina para que quede nivelada y equilibrada. La colocación correcta de la máquina garantiza que la puerta se pueda abrir y cerrar sin problemas. Si la puerta de la máquina no se cierra bien, compruebe si la máquina queda estable sobre el suelo. Si no es así, ajuste las patas y asegúrese de que quede en una posición estable.

Conexión de agua

Las tuberías internas deben ser adecuadas para instalar un lavavajillas. Asimismo, le recomendamos que coloque un filtro en la entrada de su propiedad para evitar daños en la máquina provocados por la contaminación (arena, arcilla, óxido, etc.) que pueda entrar ocasionalmente a través del suministro de agua o las tuberías internas, así como para evitar quejas debidas, por ejemplo, a la aparición de color amarillo y de depósitos después del lavado.

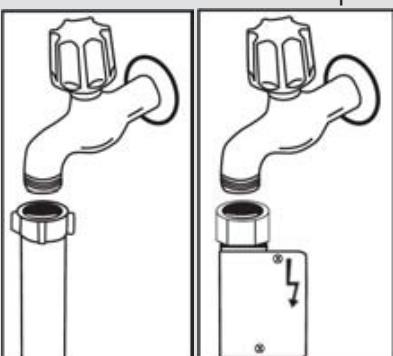
CAPÍTULO 3: INSTALACIÓN DE LA MÁQUINA



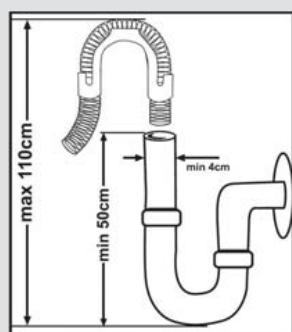
Tubo de entrada de agua

No utilice el tubo de entrada de agua de su antigua máquina; utilice el nuevo tubo de entrada de agua suministrado con la máquina. Si va a conectar un tubo de entrada de agua nuevo o no utilizado durante mucho tiempo a la máquina, deje que el agua corra cierto tiempo antes de realizar la conexión. Conecte el tubo de entrada de agua directamente al grifo. La presión suministrada por el grifo debe ser de 0,03 MPa como mínimo y de 1 MPa como máximo. Si la presión del agua es superior a 1 MPa, hay que instalar una válvula de descarga de presión.

Una vez realizadas las conexiones, el grifo debe abrirse completamente y hay que comprobar su estanqueidad. Por motivos de seguridad, le recomendamos que cierre el grifo interno cuando la máquina no se vaya a utilizar durante mucho tiempo.



NOTA: En algunos modelos se utiliza una salida de agua Aquastop. Si se utiliza Aquastop, se genera una tensión peligrosa. No corte la salida de agua Aquastop. No permita que se doble o tuerza.



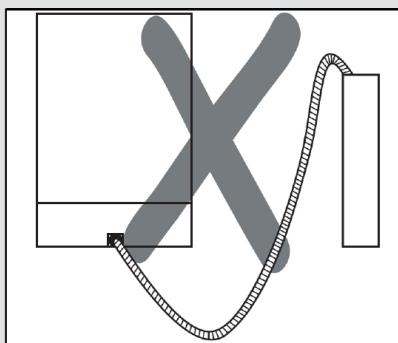
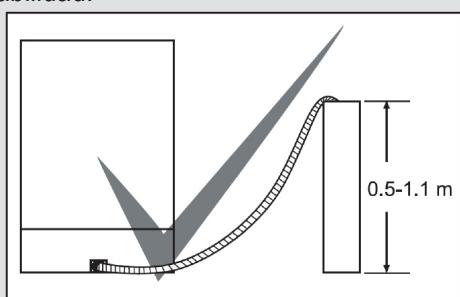
Tubo de salida de agua

El tubo de desagüe puede conectarse directamente al orificio de desagüe o al conducto de salida del fregadero.

Con una tubería curvada especial (si estuviera disponible), el agua se puede vaciar directamente por el fregadero conectando la tubería curvada por encima del borde del fregadero. Esta conexión debe encontrarse a una distancia entre 50 y 110 cm del plano del suelo.

CAPÍTULO 3: INSTALACIÓN DE LA MÁQUINA

Advertencia: Cuando se utiliza un tubo de desagüe de una longitud superior a 4 m, es posible que la vajilla quede sucia. En ese caso, nuestra empresa no asumirá ninguna responsabilidad.



Conexión eléctrica

El enchufe con toma a tierra de la máquina debe conectarse a una salida con toma a tierra con la tensión y la corriente adecuadas. Si no se cuenta con una instalación de toma a tierra, pida a un electricista cualificado que la lleve a cabo. En caso de utilizar la máquina sin instalar una toma a tierra, nuestra empresa no asumirá ninguna responsabilidad por las pérdidas de uso que pudieran ocurrir.

El valor de corriente de los fusibles internos debe ser de 10 a 16 A. La máquina tiene una tensión de 220-240 V. Si la tensión del emplazamiento es de 110 V, conecte un transformador de 110/220 V y 3000 W.

La máquina no debe estar enchufada mientras se esté colocando. Utilice el enchufe revestido que se suministra con la máquina. Su funcionamiento con baja tensión provocará un reducción de la calidad del lavado. El cable eléctrico de la máquina debe ser reemplazado únicamente por un servicio autorizado o un electricista cualificado. De lo contrario, se pueden producir accidentes. Por motivos de seguridad, le recomendamos que desconecte el enchufe cuando la máquina no se vaya a utilizar durante mucho tiempo.

Para evitar descargas eléctricas, no quite el enchufe si tiene las manos mojadas. Cuando desconecte la máquina de la corriente, tire siempre del enchufe, nunca del cable.

CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAJILLAS

CARGA DEL LAVAJILLAS

Coloque la vajilla correctamente en la máquina.

Hay dos cestas separadas para cargar la vajilla en la máquina. La cesta superior es para objetos redondos y profundos.

La cesta superior es para objetos finos y estrechos. Se recomienda utilizar la cesta para cubiertos para obtener el mejor resultado.

Para evitar posibles lesiones, coloque los cuchillos de mango largo y de punta afilada con las puntas hacia abajo, o colóquelos horizontalmente en las cestas.

Advertencia: Coloque la vajilla en la máquina de forma que no impidan que los brazos de rociado superior e inferior giren.

Estante para la vajilla

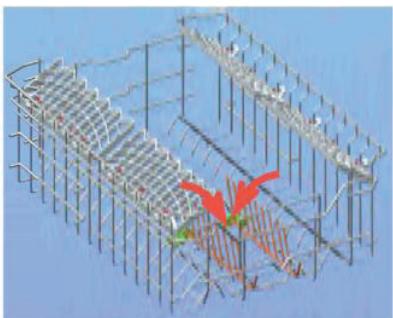
En la cesta superior de la máquina hay estantes para la vajilla. **a** Puede utilizar estos estantes abiertos o cerrados. Cuando estén abiertos **a**, puede colocar tazas en ellos; cuando estén cerrados **b**, puede colocar vasos altos en la cesta. También puede utilizar estos estantes para colocar lateralmente tenedores, cuchillos y cucharas largos.



Cesta inferior

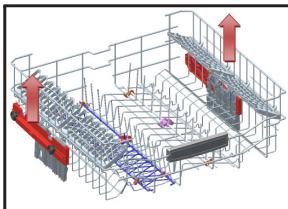
Estantes plegables

Los estantes plegables de la cesta superior se han diseñado para que pueda colocar más fácilmente objetos grandes como ollas, sartenes, etc. En caso necesario, cada pieza se puede plegar por separado o se pueden plegar todas las piezas para conseguir más espacio. Puede utilizar los estantes plegables subiéndolos o plegándolos.

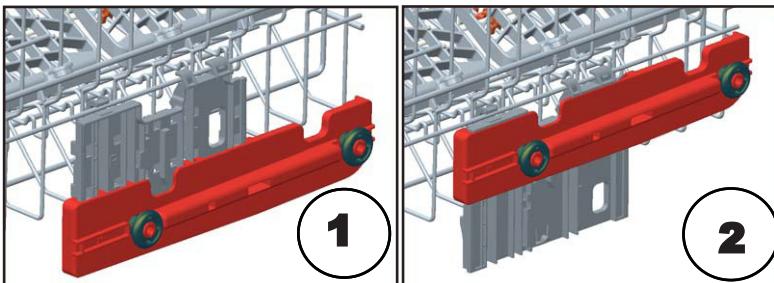


CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAJILLAS

Ajuste de la altura de la cesta superior cuando está llena



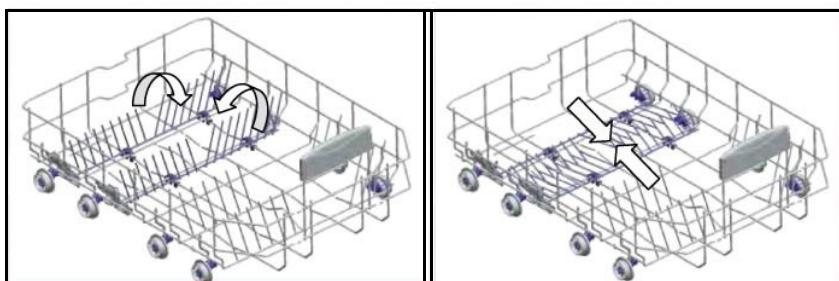
El mecanismo de ajuste de altura de la cesta superior de la máquina se ha diseñado para que pueda ajustar la altura de la cesta superior hacia arriba o hacia abajo, sin extraerla de la máquina cuando esté llena, y así crear grandes espacios en la parte superior o inferior de la máquina, según resulte necesario. La cesta de la máquina se ajusta en la fábrica en la posición más alta. Para levantar la cesta, sujetela a ambos lados y tire de ella hacia arriba. Para bajarla, vuelva a sujetarla a ambos lados y suéltela. En el mecanismo de ajuste de la cesta cargada, asegúrese de que los dos lados estén en la misma posición (arriba o abajo).



Cesta inferior

Estantes plegables

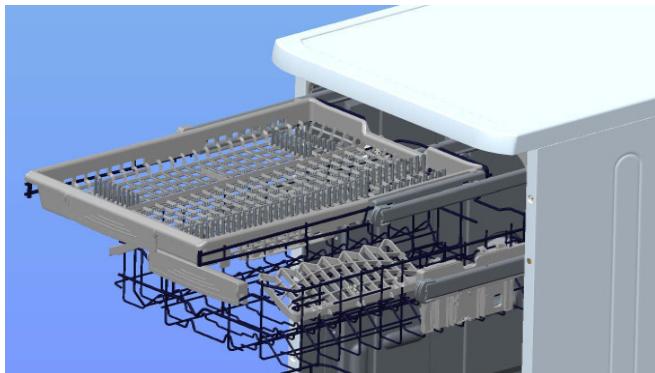
Los estantes plegables están formados por dos piezas situadas en la cesta inferior de la máquina, diseñadas para que pueda colocar fácilmente objetos grandes como ollas, sartenes, etc. En caso necesario, cada pieza se puede plegar por separado o se pueden piegar todas las piezas para conseguir más espacio. Puede utilizar los estantes plegables subiéndolos o plegándolos.



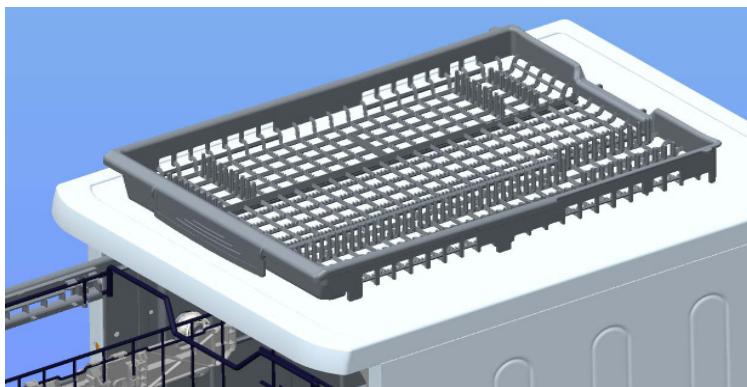
CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAVAJILLAS

Cesta superior para cubiertos

La cesta superior para cubiertos se ha diseñado para colocar tenedores, cucharas y cuchillos, cucharones largos y objetos pequeños.



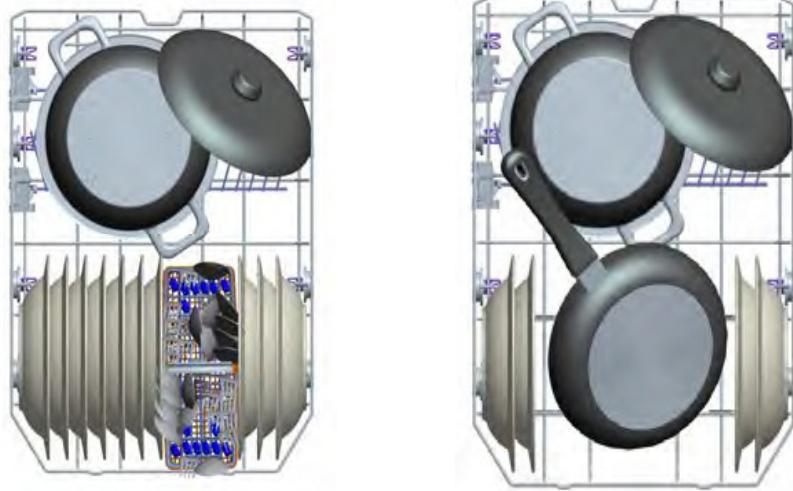
Como se puede extraer fácilmente de la máquina, le permite sacar la vajilla de la máquina junto con la cesta después del lavado.



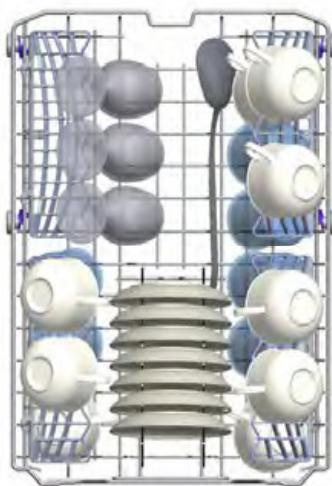
Advertencia: Los cuchillos y otros objetos afilados deben colocarse horizontalmente en la cesta para cubiertos.

CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAJILLAS

Otras cargas de las cestas
Cesta inferior

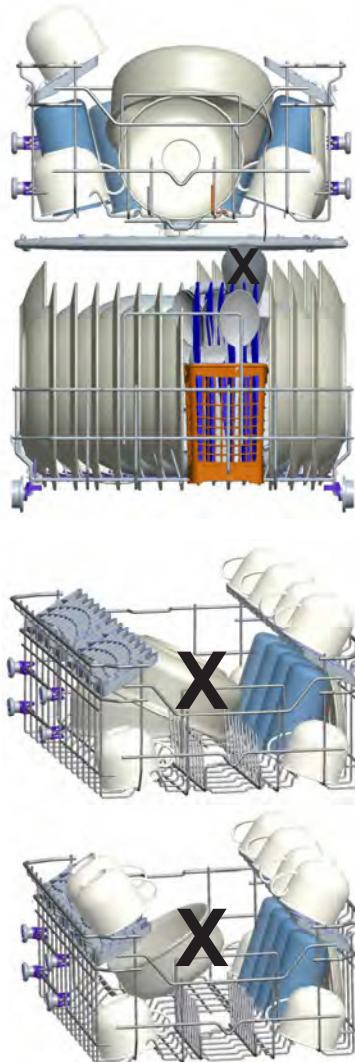


Cesta superior



CAPÍTULO 4: CARGA DEL LAVAJILLAS

Cargas incorrectas



Nota importante para los laboratorios de pruebas

Para obtener información detallada sobre las pruebas de rendimiento, utilice la siguiente dirección de contacto: "dishwasher@standardtest.info". En su mensaje de correo electrónico, indique el nombre del modelo y el número de serie (20 dígitos), que podrá encontrar en la puerta del electrodoméstico.

CAPÍTULO 5: DESCRIPCIONES DE PROGRAMAS

Elementos de los programas

N.º de programa			
Nombres y temperaturas de programas	Lavado rápido- (P1)	Rápido 30' 40 °C (P2)	Eco (referencia) (P3)
Tipo de resto de alimento	Prelavado para enjuagar y desprender los restos antes de la carga completa. Luego, seleccione un programa.	Café, leche, té, carnes frías y verduras que no se hayan mantenido durante mucho tiempo.	Café, leche, té, carnes frías y verduras que no se hayan mantenido durante mucho tiempo.
Nivel de suciedad		ligero	medio
Cantidad de detergente B: 25 cm ³ /15 cm ³ A: 5 cm ³		A+B	A+B
	Lavado a 30°C	Lavado a 40°C	Prelavado
	Enjuague caliente	Enjuague frío	Lavado a 50°C
	Fin	Enjuague caliente	Enjuague caliente
		Fin	Secado
			Fin
Duración del programa (min)	14	30	198
Consumo de electricidad (kW hora)	0,57	0,55	0,73
Consumo de agua (litros)	7,7	9,9	9,0

Advertencia: Los programas cortos no incluyen un paso de secado. Los valores indicados anteriormente son los valores obtenidos en laboratorio de conformidad con las normas pertinentes. Estos valores pueden cambiar dependiendo de las condiciones de uso del producto y del entorno (tensión de la red, presión del agua, temperatura de entrada del agua y temperatura ambiente).

CAPÍTULO 5: DESCRIPCIONES DE PROGRAMAS

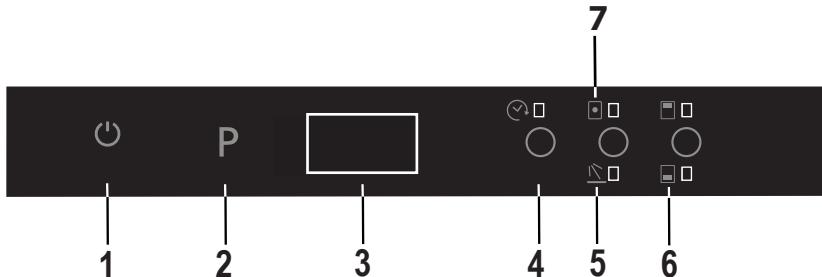
Elementos de los programas

N.º de programa					
Nombres y temperaturas de programas	Exprés50' 65 °C (P5)	Higiene 60 °C (P6)	Delicado automático 30-50 °C	Normal automático 50-60 °C	Intensivo automático 60-70 °C
Tipo de resto de alimento	Sopas, salsas, pasta, huevos, arroces cocinados, patatas, platos hechos al horno y alimentos fritos.	Vajilla con suciedad densa que se ha mantenido durante mucho tiempo o que requiere un lavado higiénico.	Residuos antiguos de sopas, salsas, bollería, huevos, arroz patatas o comidas cocinadas en el horno y alimentos fritos		
Nivel de suciedad	medio	alto	Alto	Alto	Alto
Cantidad de detergente B: 25 cm ³ /15 cm ³ A: 5 cm ³	A+B	A+B	A+B	A+B	A+B
	Lavado a 65 °C	Lavado a 60 °C	Los pasos de lavado se determinan automáticamente según el nivel de suciedad.		
	Enjuague tibio	Lavado a 65°C			
	Enjuague caliente	Enjuague frío			
	Fin	Lavado a 50°C			
		Enjuague caliente			
		Secado			
		Fin			
Duración del programa (min)	50	154	66-80	88-104	98-152
Consumo de electricidad (kW hora)	1,02	1,75	0,66-0,77	0,81-1,02	0,93-1,42
Consumo de agua (litros)	9,9	18,5	9,7-16	9,6-16,1	10-20

**En el programa del ciclo de lavado rápido solo debe utilizarse detergente en polvo.

***Puede lavar la vajilla con la eficacia de lavado A utilizando el ciclo Exprés de 50 min.

CAPÍTULO 6: ENCENDIDO DE LA MÁQUINA Y SELECCIÓN DE UN PROGRAMA



1) Botón de encendido/apagado

Una vez presionado el botón táctil de encendido/apagado, aparecerán dos guiones en la pantalla del programa, hasta que se toque cualquier botón. Toque el botón táctil de encendido/apagado con la punta del dedo durante 1 segundo para encender o apagar la máquina.

2) Botón táctil de programa

Utilice el botón táctil de programa para seleccionar un programa adecuado para la vajilla.

3) Pantalla de programa

La pantalla de programa indica la duración de los programas y el tiempo restante del programa. También puede hacer el seguimiento de los programas seleccionados en esta pantalla.

4) Botón táctil de inicio con retraso

Puede retrasar la hora de inicio de un programa entre 1 y 19 horas pulsando el botón táctil de inicio con retraso de la máquina. Al pulsar el botón táctil de inicio con retraso, aparecerá "h" en la pantalla de programa. Si sigue pulsando el botón táctil del temporizador con retraso, el tiempo aumentará de 1 a 19 en la pantalla. El inicio retrasado puede activarse seleccionando el tiempo de retraso y el programa de lavado que deseé con el botón de selección de programa. También puede seleccionar el programa primero y, a continuación, el inicio retrasado. Para cancelar el inicio con retraso, seleccione el temporizador de retraso "0h" o mantenga pulsado el botón táctil de programa durante 3 segundos. La pantalla le indicará durante cuántos segundos debe mantener pulsado el botón, con "3-2-1..." para cancelar el retraso.

Nota: Si se mantiene pulsado el botón táctil de retraso, el temporizador de retraso empezará a cambiar con mayor rapidez (la velocidad de cambio es proporcional al tiempo que se mantenga pulsado el botón). Al pulsar el botón táctil de inicio con retraso durante mucho tiempo, el contador se detiene en "h:00".

5) Enjuague extra

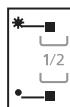
Si se selecciona la opción de enjuague adicional, el paso de enjuague adicional se añadirá al programa para conseguir un lavado más higiénico.

6) Botón táctil de media carga ½

Con la función ½ se pueden realizar tres tipos de lavado: con la cesta inferior, con la cesta superior y con las dos cestas.



Si hay una pequeña cantidad de vajilla en la máquina y tiene que lavarla, también puede activar la función de semillenado en algunos de los programas. Si hay vajilla en las dos cestas, pulse la tecla ½ y se iluminarán los dos indicadores.



Si solo hay vajilla en la cesta superior, pulse la tecla ½ y seleccione el indicador superior iluminado. Como esto hará que solo se laven los objetos de la cesta superior, asegúrese de que no haya objetos en la inferior.



Si solo hay vajilla en la cesta inferior, pulse la tecla ½ y seleccione el indicador inferior iluminado. Como esto hará que solo se laven los objetos de la cesta inferior, asegúrese de que no haya objetos en la superior.

Nota: Si ha utilizado una función extra en el último programa de lavado, dicha función seguirá activa también en el siguiente programa de lavado hasta que la máquina se vuelva a apagar y encender. Si no desea utilizar esta función en el nuevo programa de lavado seleccionado, pulse de nuevo el botón de la función seleccionada y compruebe que se apague la luz del botón.

CAPÍTULO 6: ENCENDIDO DE LA MÁQUINA Y SELECCIÓN DE UN PROGRAMA

Nota: Cuando se selecciona un programa incompatible con la opción de silencio y rapidez extra, al pulsar el botón se escucha un sonido que indica que la opción seleccionada no está disponible.

7) Botón táctil de detergente en pastillas (botón 3 en 1)

Pulse el botón táctil de detergente en pastillas cuando utilice detergentes combinados que incluyan sal y abrillantador.

8) Indicador de advertencia de la sal

Para determinar si hay suficiente sal descalcificadora en la máquina, compruebe si se ha encendido la luz de advertencia de la sal. Cuando se encienda la luz de advertencia de la sal, añada sal a su compartimento.

Indicador de advertencia del abrillantador

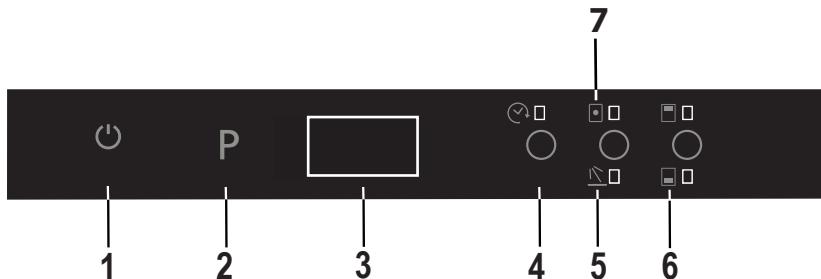
Para determinar si hay suficiente abrillantador en la máquina, compruebe la luz de advertencia del abrillantador en la pantalla. Cuando se encienda la luz de advertencia del abrillantador, añada abrillantador a su compartimento.

Fin del programa

La máquina emite un sonido 5 veces cuando finaliza el programa. Cuando se abre la puerta después de que finalice el programa de lavado seleccionado, se desactivará el sonido emitido y aparecerá el carácter "0" en la pantalla.

Nota: Cada vez que se enciende la máquina, el programa Eco y la opción de ahorro de energía seleccionadas de forma predeterminada y se cancelan las opciones seleccionadas previamente. Cuando se seleccionan programas distintos a Eco, se apagará el ícono de ahorro de energía.

Funcionamiento de la máquina



Encendido de la máquina

1. Toque la tecla de encendido/apagado (1).

Al encender la máquina, aparecen dos guiones en la pantalla de programa.

2. Al seleccionar un programa con el botón táctil de programa (2), aparecen en la pantalla, alternativamente, el programa seleccionado (P1, P2, etc., del P1 al P8), durante 3 segundos, y la duración del programa, durante 1 segundo.

3. Si lo desea, puede elegir otras funciones (4-7).

4. Cierre la puerta. El programa comenzará automáticamente.

Nota: Si decide no poner en marcha la máquina después de seleccionar el programa, pulse el botón táctil de encendido/apagado (1). La máquina estará lista para seleccionar el nuevo programa pulsando el botón táctil de encendido/apagado (1) de nuevo. Seleccione el nuevo programa pulsando el botón táctil de programa (2).

Seguimiento de los programas

- Si su modelo de lavavajillas incluye la función "iLED", puede seguir el programa a través de InfoLED. Mientras el electrodoméstico esté en funcionamiento, puede ver la luz procedente del iLED, que se apagará cuando el programa se complete.

- Cuando se abre la puerta después de que finalice el programa de lavado seleccionado, se desactivará el sonido emitido y aparecerá el carácter "0" en la pantalla (3).

- Si se abre la puerta durante el ciclo de lavado, aparecerá en la pantalla el tiempo restante del programa seleccionado (3).

- La máquina emite un sonido 5 veces cuando termina el programa.

Cambio de un programa

Para cambiar el programa mientras hay un programa de lavado en marcha:

1. Abra la puerta y seleccione un nuevo programa pulsando el botón táctil de programa (2).

2. Después de cerrar la puerta, el nuevo programa seleccionado empezará a partir del punto al que hubiera llegado el programa original, pero con los parámetros (temperatura, ciclos) del nuevo programa.

CAPÍTULO 6: ENCENDIDO DE LA MÁQUINA Y SELECCIÓN DE UN PROGRAMA

Cancelación y reajuste de un programa

Para cancelar un programa en curso o en espera:

1. Abra la puerta de la máquina. Aparecerá en la pantalla el último programa seleccionado (3).
2. Mantenga pulsado el botón táctil de programa (2) durante 3 segundos. La pantalla (3) empezará a contar de "3 a 1" y luego mostrará "0:01" para indicar que la cancelación está lista.
3. Despues de cerrar la puerta, comenzará el proceso de descarga. La máquina vaciará el agua que contiene en unos 30 segundos. Cuando se cancela el programa, la máquina emitirá un sonido 5 veces.

Nota: Cuando vaya a abrir la puerta de la máquina para detener el programa de lavado antes de que termine, debe abrir con cuidado la puerta, solo un poco, para evitar que se derrame el agua.

Apagado de la máquina

Una vez haya finalizado el programa, apague la máquina con el botón táctil de encendido/apagado (1).

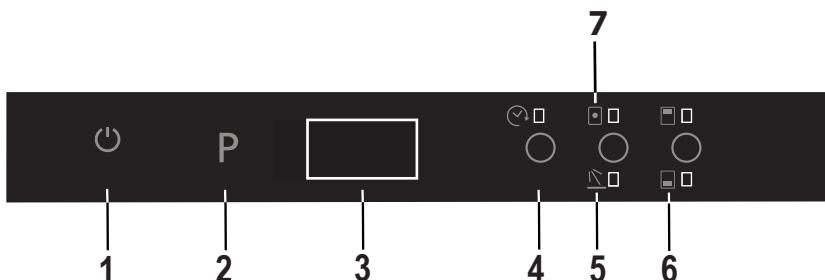
Nota: Para mejorar la eficacia del secado, después de que se detenga el sonido que indica que ha finalizado el programa de lavado, deje abierta ligeramente la puerta de la máquina para acelerar el secado.

Nota: Si la puerta de la máquina se abre durante el lavado o se corta la electricidad, la máquina volverá a iniciar el programa cuando se cierre la puerta o vuelva la electricidad.

	Inicio retrasado	Media carga (3 modos)	Pastillas	Enjuague extra
PROGRAMAS				
Lavado rápido	X	X	X	X
Rápido 30'	X	X	X	X
Eco	X	X	X	X
Exprés 50'	X	X	X	X
Higiene 60 °C	X	X	X	X
Delicado automático 30-50° C	X	X	X	X
Normal automático 50-60 °C	X	X	X	X
Intensivo automático 60-70 °C	X	X	X	X

"-" indica que la función no se puede seleccionar. "x" indica que la función se puede seleccionar.

CAPÍTULO 6: ENCENDIDO DE LA MÁQUINA Y SELECCIÓN DE UN PROGRAMA



Configuración del sonido de aviso

Configuración del zumbador.

1. Pulse el botón táctil de encendido/apagado (1) (si está en la posición de apagado).
2. Mantenga pulsados los botones táctiles "Pastilla" (7) y "Media carga" (6) durante 3 segundos al mismo tiempo para ajustar el nivel de volumen.
3. Mientras pulsa los botones táctiles "Pastilla" (7) y "Media carga" (6), la pantalla muestra un contador de 3 a 1. • La primera vez que se ajusta el volumen, cuando hayan transcurrido 3 segundos aparecerá "S03" en la pantalla.
• Si se ha ajustado el volumen previamente, cuando hayan transcurrido 5 segundos aparecerá en la pantalla el último nivel configurado (de "S00" a "S03").

El nivel del volumen se aumenta o se reduce con los botones "Pastilla" y "Media carga".

- Para aumentar el volumen del sonido de aviso:

- 1) Pulse el botón táctil de "Media carga" (6).
- 2) La pantalla (3) cambiará de "S00" a "S03".

- Para reducir el volumen del sonido de aviso:

- 1) Pulse el botón táctil de "Pastilla" (4).
- 2) La pantalla (3) cambiará de "S03" a "S00". "S00" significa que todos los sonidos están desactivados.
4. Para salir del modo de ajuste de volumen, apague la máquina.

Se guardará en la memoria el último nivel de volumen seleccionado.

Nota: De los niveles de sonido "3" a "1", el volumen se reduce por pasos, dependiendo del nivel de sonido.

ELIMINACIÓN DE LA MÁQUINA USADA

Este símbolo en el producto o el embalaje indica que el producto no debe tratarse como residuo doméstico. Por el contrario, debe llevarse a un lugar de recogida de residuos correspondiente en el que se reciclen equipos eléctricos y electrónicos. Contribuirá a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud de los seres humanos que se pueden derivar de la eliminación incorrecta de los residuos del producto si se asegura de que este producto se elimine correctamente. Los materiales de reciclaje ayudarán a conservar los recursos naturales. Si desea obtener más información sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con la autoridad municipal, el centro de reciclaje local o el comercio en el que haya adquirido el producto.

Este lavavajillas contiene un producto biocida en el filtro del sumidero P para evitar el crecimiento debacterias. Sustancia activa: el piritionato de cinc (número CAS: 13463-41-7)



Register your product here
WWW.SHARPHOMEAPPLIANCES.COM,
by registering with Sharp you become part of
our For Life promise to always be there for you
and your appliance.



Service
& Support

Visit our website:
www.sharphomeappliances.com

Or contact us:



%100 recyclable paper



Máquina de Lavar Loiça

PT

Manual do Utilizador



Máquina de Lavar Loiça

QW-GS52I452X-DE

For Life

CONTEÚDOS

CAPÍTULO-1: EXPLICAÇÃO DO PRODUTO

Especificações técnicas 5

Conformidade com os standards e dados de teste 5

CAPÍTULO-2: INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA E RECOMENDAÇÕES

Reciclagem 6

Informações de segurança 6

Recomendações 8

Objetos não adequados para a máquina de lavar loiça 8

CAPÍTULO-3: INSTALAÇÃO DA MÁQUINA

Posicionamento da máquina 9

Ligações da água 9

Mangueira de entrada da água 10

Mangueira de saída de água 10

Ligação elétrica 11

CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

Grelha de loiça 12

Carregamentos alternativos do cesto 15

CAPÍTULO -5: DESCRIÇÕES DOS PROGRAMAS

Itens do programa 17

CAPÍTULO -6: LIGAR A MÁQUINA E SELECIONAR UM PROGRAMA

Ligar a máquina 20

A seguir ao programa 20

Mudar um programa 20

Mudar um programa com reposição 21

Desligar a máquina 21

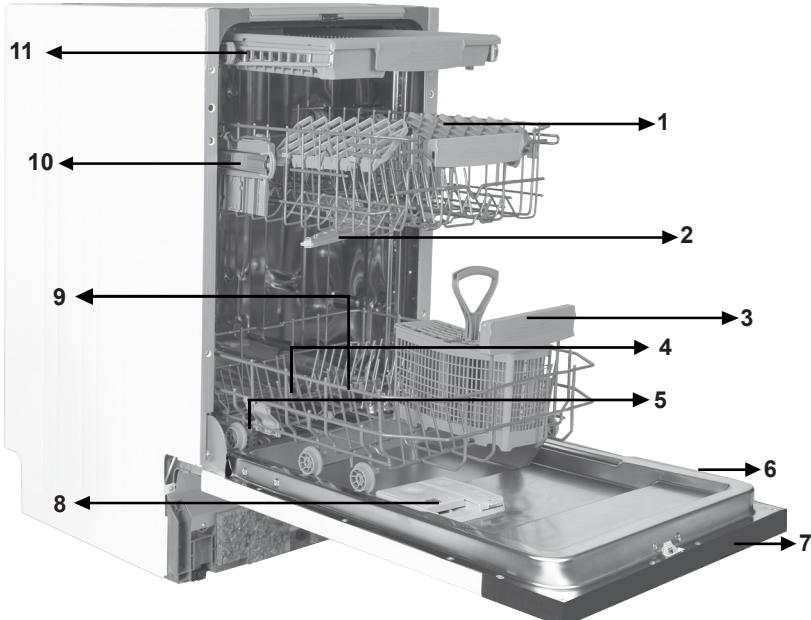
Caro Cliente, O nosso objetivo é oferecer-lhe produtos de alta qualidade e que superem as suas expectativas.

O seu aparelho é produzido em unidades modernas e a sua qualidade é minuciosamente testada.

Antes de usar o aparelho, leia com cuidado este guia, que inclui informações básicas para uma instalação, manutenção e uso seguros.

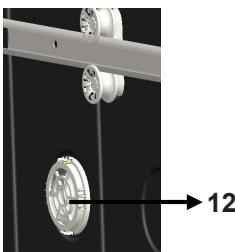
As instruções de funcionamento são aplicáveis a diversos modelos. Por este motivo, podem haver diferenças.

CAPÍTULO -1: EXPLICAÇÃO DO PRODUTO



- 1. Cesto superior com grelhas
- 2. Braço aspersor superior
- 3. Cesto inferior
- 4. Braço aspersor inferior
- 5. Filtros
- 6. Placa de classificação

- 7. Paniel de controlo
- 8. Dispensador de detergente e abrillantador
- 9. Dispensador de sal
- 10. Calha do cesto superior
- 11. Cesto de talheres superior



Unidade de secagem turbo:

Este sistema fornece uma melhor secagem da sua loiça

CAPÍTULO -1: ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Especificações técnicas

Capacidade	10 locais de colocação
Altura	820 mm - 870 mm
Largura	450 mm
Profundidade	550 mm
Peso líquido	32 kg
Entrada elétrica	220-240 V, 50 Hz
Potência total	1900 W
Potência de aquecimento	1800 W
Potência de bombeamento	100 W
Potência de escoamento	30 W
Pressão do abastecimento de água	0.03 MPa (0,3 bar)-1 MPa (10 bar)
Corrente	10 A

Em conformidade com as normas e com os dados de Teste / Declaração de Conformidade UE

Este produto cumpre os requisitos de todas as diretivas aplicáveis da UE com as normas correspondentes harmonizadas que prescrevem a marcação CE.

Visite www.sharphomeappliances.com para obter uma cópia eletrónica deste manual do utilizador.

Reciclagem

- Algumas das peças e das embalagens da máquina foram produzidas com materiais recicláveis.
- As peças de plástico estão marcadas com abreviaturas internacionais: (>PE<, >PS<, >POM<, >PP<,)
- As peças de cartão foram produzidas com papel reciclado, que deve ser eliminado num recipiente de recolha de papel para reciclagem.
- Tais materiais não são adequados para serem eliminados em caixotes do lixo normais. Em vez disso, devem ser entregues em centros de reciclagem.
- Contacte o centro adequado de modo a obter informações sobre os métodos e pontos de eliminação.

Informações de segurança

Quando receber a sua máquina

- Verifique quaisquer danos na sua máquina ou na embalagem. Nunca inicie a máquina se estiver danificada de algum modo. Certifique-se de contactar a assistência técnica.
- Remova os materiais de embalagem como indicado e elimine-os de acordo com as normas.

Pontos que deve ter conta durante a instalação da máquina

- Escolha um local adequado, seguro e plano para instalar a sua máquina.
- Faça a instalação e ligação da máquina seguindo as instruções.
- Esta máquina deve ser instalada e reparada apenas por um centro de assistência técnica autorizado.
- Devem ser usadas com a máquina apenas peças sobressalentes originais.
- Antes de instalar, certifique-se de que a máquina está desligada.
- Verifique se o sistema de fusíveis elétricos interno está ligado de acordo com as regulações
- Todas as ligações elétricas devem coincidir com os valores da placa de classificação.
- Tenha particular atenção a certificar-se de que a máquina não está em cima do cabo de alimentação elétrico.
- Nunca use uma extensão ou uma tomada múltipla para fazer a ligação. A ficha deve estar facilmente acessível depois da máquina ter sido instalada.
- Depois de instalar a máquina num local adequado, faça um primeiro ciclo sem loiça.

No uso diário

- Esta máquina é para uso doméstico; não a use para outros fins. O uso comercial da máquina de lavar loiça anulará a garantia.
- Não se ponha de pé, sente ou coloque uma carga quando a porta estiver aberta. Ela pode cair.
- Nunca use detergente e abrillantador que não sejam produzidos especificamente para

CAPÍTULO -2: INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA E RECOMENDAÇÕES

máquinas de lavar loiça. A nossa empresa não será responsável por isso.

- A água na secção de lavagem da máquina não é potável. Não a beba.
- Devido ao perigo de explosão, não coloque nenhuns agentes dissolventes químicos, tais como solventes, na secção de lavagem da máquina.
- Verifique se os objetos de plástico são resistentes ao calor antes de os lavar.
- Este eletrodoméstico pode ser usado por crianças a partir dos 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimentos, caso tenham supervisão ou recebam instruções relativas ao uso do eletrodoméstico de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o eletrodoméstico. A limpeza e manutenção do utilizador não devem ser feitas por crianças sem supervisão.
- Não coloque objetos inadequados e pesados acima da capacidade do cesto na sua máquina. A SHARP não será responsável por quaisquer danos das peças internas.
- A máquina de lavar loiça não deve ser aberta enquanto estiver em funcionamento. Um dispositivo de segurança garantirá que a máquina para quando aberta.
- Não deixe a porta aberta para evitar acidentes.
- Coloque facas e outros objetos pontiagudos e afiados no cesto de talheres com a lâmina para baixo.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pela SHARP, ou pelo seu agente de assistência técnica.
- Se na opção de Poupança de Energia tiver selecionado "Sim", a porta abrir-se-á no fim do programa. Não force a porta fechada para evitar danos no mecanismo automático da porta durante um minuto. A porta tem de estar aberta durante 30 minutos para obter uma secagem eficaz (em modelos com sistema de abertura automática da porta).

Atenção: Não fique em frente da porta depois do sinal de abertura automática soar.

CAPÍTULO -2: INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA E RECOMENDAÇÕES

Para a segurança do seu filho

- Depois de remover a embalagem da máquina, certifique-se de que o material de embalagem se encontra fora do alcance de crianças.
- Não deixe crianças brincarem ou iniciarem a máquina.
- Mantenha as crianças longe de detergentes e abrillantadores.
- Mantenha as crianças longe da máquina enquanto estiver aberta, pois pode ainda haver resíduos de substâncias de limpeza dentro da máquina.
- Certifique-se de que a sua máquina antiga não consiste num risco para as suas crianças. Sabê-se de crianças que ficaram trancadas dentro de máquinas antigas. Para evitar uma tal situação, parta o fecho da sua máquina e retire os cabos elétricos.

Em caso de mau funcionamento

- Qualquer reparação efetuada por alguém que não seja pessoal de assistência técnica autorizado tornará a garantia inválida.
- Antes de qualquer trabalho de reparação da máquina, certifique-se de que a máquina está isolada da ligação elétrica. Desligue o fusível ou retire a ficha da tomada. Não puxe o cabo quando o retirar da tomada. Certifique-se de que desliga a torneira.

Recomendações

- Para poupar energia e água, retire os resíduos grossos da loiça antes de colocá-la na máquina. Inicie a máquina depois de a ter carregado totalmente.
- Use o programa de pré-lavagem apenas quando necessário.
- Coloque objetos côncavos, como tigelas, copos e panelas, na máquina virados para baixo.
- Não é recomendável sobreclarregar a máquina ou carregar de modo diferente do indicado.

Objetos não adequados para a máquina de lavar loiça:

- Cinzas de cigarros, restos de velas, verniz, tinta, substâncias químicas, materiais de liga de metal.
- Garfos, colheres e facas com pegas de madeira ou osso, marfim, ou revestidos de nácar; objetos colados, objetos sujos com produtos químicos abrasivos, ácidos ou básicos.
- Objetos de plástico que não são resistentes ao calor, cobre ou recipientes revestidos de estanho.
- Objetos de alumínio e prata (podem perder a cor, tornar-se baços).
- Certos tipos de vidro delicado, porcelana com padrões decorativos pintados, pois vão desaparecendo mesmo a partir da primeira lavagem, certos objetos de cristal, pois vão perdendo a transparência com o tempo, talheres que não são resistentes ao calor, copos de cristal de chumbo, tábuas de cortar, objetos produzidos de fibra sintética.
- Objetos absorventes, como esponjas ou panos de cozinha, não são adequados para a máquina de lavar loiça.

Atenção: Tenha o cuidado de comprar conjuntos resistentes para a máquina de lavar loiça nas suas compras futuras.

CAPÍTULO -3: INSTALAÇÃO DA MÁQUINA

INSTALAÇÃO DA MÁQUINA

Posicionamento da máquina

Ao determinar o local onde colocar a máquina, tenha o cuidado de escolhar um onde poderá carregar e descarregar a loiça facilmente.

Não coloque a sua máquina em nenhum local onde seja possível que a temperatura da divisão desça abaixo de 0°C. Antes de a posicionar, tire a máquina da embalagem segundo os avisos localizados nesta.

Coloque a máquina perto de uma torneira ou um local de escoamento de água. Tem de posicionar a máquina tendo em conta que as suas ligações não serão alteradas uma vez que estejam instaladas. Não pegue na porta pela porta ou painel para a mover.

Deixe suficiente espaço livre de todos os lados da máquina para que possa movê-la para a frente e para trás durante a limpeza.

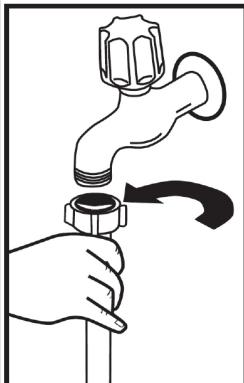
Certifique-se de que as mangueiras de entrada e saída de água não ficam esparramadas quando posicionar a máquina. Certifique-se também de que a máquina não está em cima de nenhum cabo elétrico.

Ajuste os pés ajustáveis da máquina de modo a ficarem planos e equilibrados. Um posicionamento devido da máquina garante que a porta se abre e fecha sem problemas. Se a porta da máquina não se fechar devidamente, verifique se a máquina está estável no chão. Se não estiver, ajuste os pés ajustáveis e certifique-se de que se encontra numa posição estável.

Ligação da água

A canalização interior deve ser adequada para a instalação da máquina de lavar loiça Recomendamos também que coloque um filtro na entrada de sua casa de modo a evitar danos na sua máquina, devido a qualquer tipo de contaminação (areia, barro, ferrugem, etc.) que possa ser transportado ocasionalmente através do fornecimento de água da canalização interior, e para evitar reclamações tais como por amarelecimento e a formação de depósitos após a lavagem.

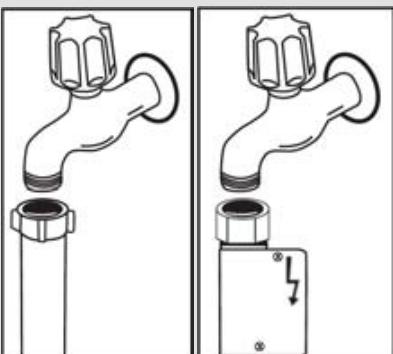
CAPÍTULO -3: INSTALAÇÃO DA MÁQUINA



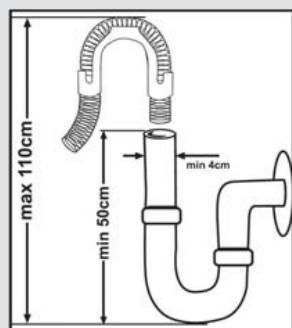
Mangueira de entrada de água

Não use a mangueira de entrada de água da sua máquina antiga. Use a nova mangueira de entrada de água fornecida com a máquina. Se for ligar uma mangueira de entrada de água nova ou comprida à sua máquina, deixe passar água por ela durante um bocado antes de fazer a ligação. Ligue a mangueira de entrada de água diretamente à torneira de entrada de água. A pressão fornecida pela torneira deve ter um mínimo de 0.03 Mpa e um máximo de 1 Mpa. Se a pressão da água for superior a 1 Mpa, deve inserir-se uma válvula de descompressão no meio.

Depois de fazer as ligações, a torneira deve ser ligada no máximo e deve verificar-se se está bem apertada. Por motivos de segurança recomendamos que desligue a torneira de entrada de água quando a máquina não for ser usada durante um período prolongado de tempo.



NOTA: Em alguns modelos é usado um engate aquastop. No caso de usar um aquastop, existe uma tensão perigosa. Não corte o engate de água aquastop. Não deixe dobrar-se ou enrolar-se.



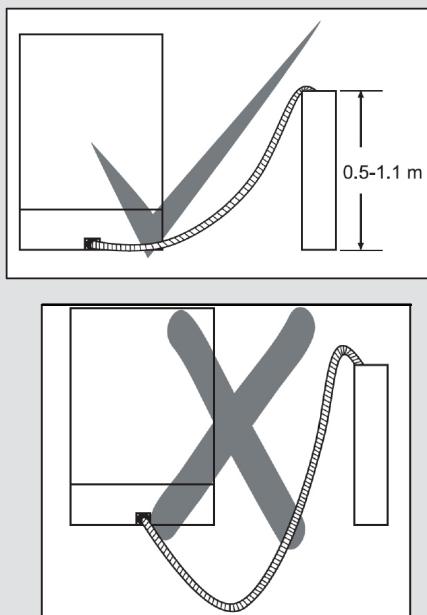
Mangueira de saída de água.

A mangueira de drenagem de água pode ser ligada diretamente ao furo de drenagem de água, ou à torneira de saída da pia.

Se usar um cano dobrado especial (se disponível), a água pode ser escoada diretamente para a pia enganchando o cano dobrado na borda da pia. Esta ligação deve estar entre 50 e 110 cm do chão liso.

CAPÍTULO -3: INSTALAÇÃO DA MÁQUINA

Atenção: Quando for usada uma mangueira de escoamento maior de 4 m, os pratos podem permanecer sujos. Nesse caso, a nossa empresa não se responsabilizará.



Ligação elétrica

A tomada com ligação à terra da sua máquina deve estar ligada a uma saída com ligação à terra com a voltagem e corrente adequadas. Se não houver instalação com ligação à terra, peça a um eletricista competente que a faça. Em caso de utilização sem ligação à terra, a nossa empresa não será responsável por quaisquer perdas na utilização que possam ocorrer. O valor do fusível interior deve ser 10-16 A. A sua máquina está definida de acordo com 220-240 V. Se a voltagem principal na sua localização for 110 V, ligue um transformador de 110/220 V e 3000 W intermédio.

A máquina não deve estar ligada durante o posicionamento. Use sempre a ficha coberta fornecida com a sua máquina. O funcionamento em voltagem baixa provocará uma quebra na qualidade da lavagem. O cabo elétrico da máquina deve ser substituído apenas por uma assistência técnica autorizada ou por um eletricista autorizado. Não fazê-lo pode provocar acidentes. Por motivos de segurança recomendamos que desligue a ficha quando a máquina não for usada durante um período prolongado de tempo.

De modo a evitar choque elétricos, não desligue a ficha com as mãos molhadas. Quando desligar a sua máquina da eletricidade, puxe sempre pela ficha. Nunca puxe o próprio cabo.

CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

CARREGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

Coloque os pratos corretamente na máquina.

Existem dois cestos separados para carregar a loiça na máquina. O cesto inferior é para objetos redondos e profundos.

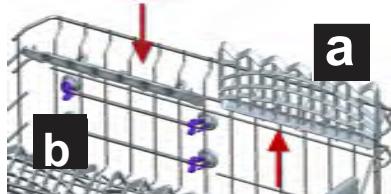
O cesto superior é para objetos finos e estreitos. Recomenda-se o uso da grelha de talheres para obter melhores resultados.

Para evitar eventuais lesões, coloque as facas compridas e afiadas com as pontas afiadas para baixo, ou horizontalmente nos cestos.

Atenção: Coloque a loiça na máquina de modo a não impedirem os braços aspersores superior e inferior de girar.

Grade de loiça

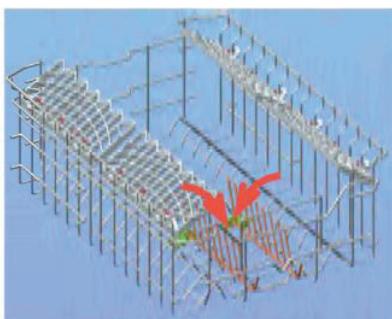
O cesto superior da máquina tem grades de loiça. **a** Pode usar estas grades de loiça na posição aberta ou fechada. Quando estão na posição aberta, **a** pode colocar as suas chávenas nelas. Quando estão na posição fechada, **b** pode colocar copos altos no cesto. Para além disso, pode usar as grades para colocar nelas garfos, facas e colheres compridos lateralmente.



Cesto inferior

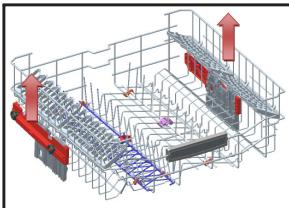
Grelhas dobráveis

As grelhas dobráveis do cesto superior foram projetadas para deixá-lo colocar objetos grandes de forma mais fácil, tais como panelas, frigideiras, etc. Se necessário, cada peça pode ser dobrada em separado, ou podem dobrar-se todas e ganhar um espaço maior. Pode usar as grelhas dobráveis levantando-as para cima, ou dobrando-as para baixo.

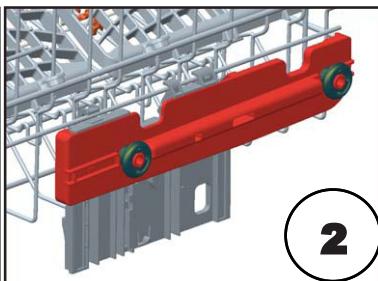
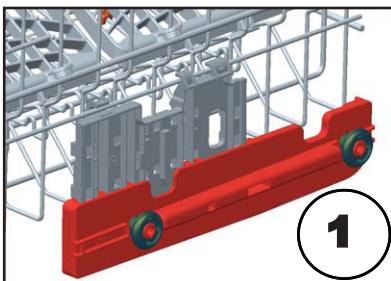


CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE Lavar loiça

Ajuste da altura do cesto superior quando cheio



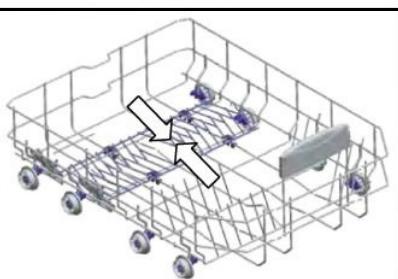
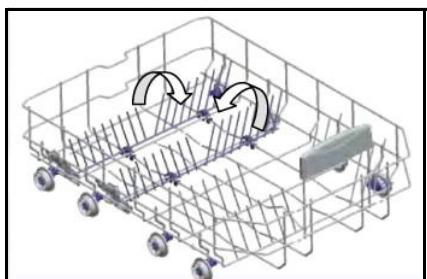
O mecanismo de ajuste da altura do cesto da parte superior da máquina foi projetado para permitir-lhe ajustar a altura do seu cesto superior para cima ou para baixo, sem removê-lo da máquina quando estiver cheio, e criando espaços largos na área superior ou inferior da sua máquina, conforme o necessário. O cesto da máquina está na posição superior pelas definições de fábrica. Para subir o cesto, segure-o de ambos os lados e puxe para cima. Para baixar o cesto, segure-o novamente de ambos os lados e deixe estar. No mecanismo de ajuste do cesto carregado verifique que ambos os lados estão na mesma posição (cima ou baixo).



Cesto inferior

Grelhas dobráveis

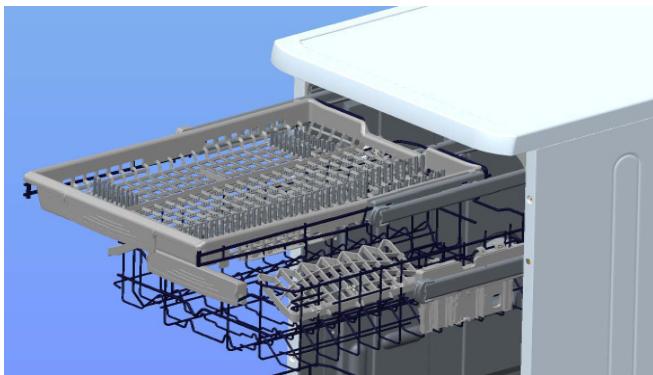
As grelhas dobráveis consistem em duas peças situadas no cesto inferior da sua máquina, projetadas para deixá-lo arrumar objetos grandes mais facilmente, tais como panelas, frigideiras, etc. Cada peça pode ser dobrada separadamente, ou podem dobrar-se todas e ganhar um espaço maior. Pode usar as grelhas dobráveis levantando-as para cima ou dobrando-as para baixo.



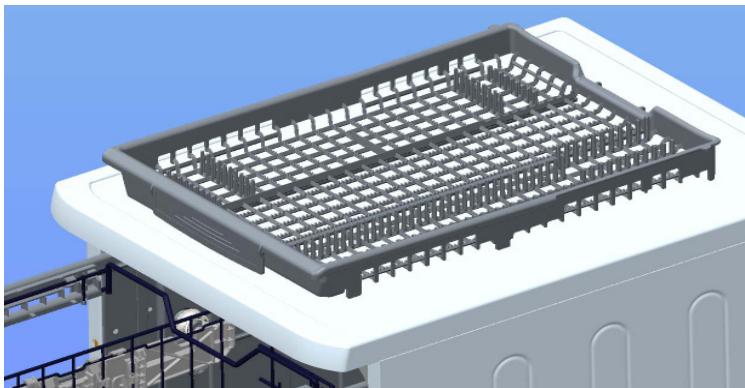
CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE Lavar LOIÇA

Cesto de talheres superior

O cesto de talheres superior foi projetado para colocar garfos, colheres e facas, utensílios alongados e pequenos objetos.



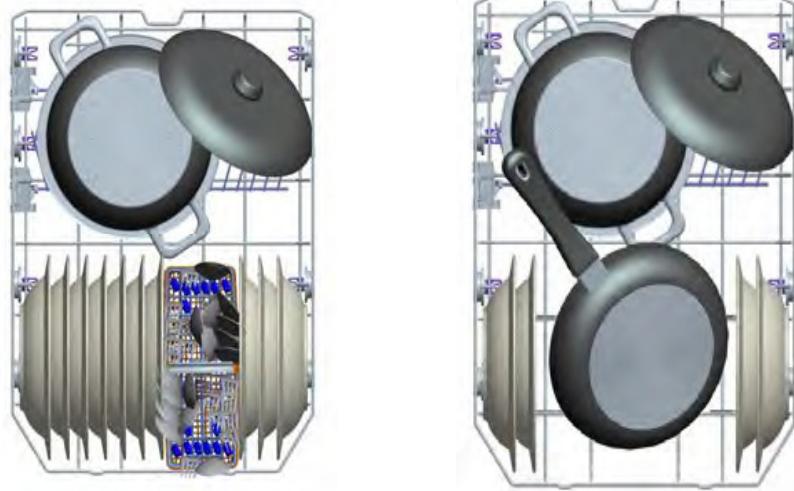
Como pode ser facilmente retirado da máquina, permite que a loiça seja tirada da máquina juntamente com o cesto no fim da lavagem.



Atenção: Facas e outros objetos afiados devem ser colocados horizontalmente no cesto de talheres.

CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

Outras formas de carregar o cesto
Cesto inferior

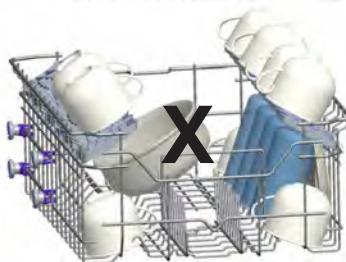
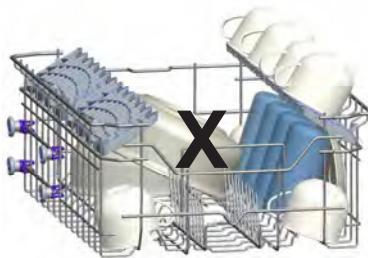
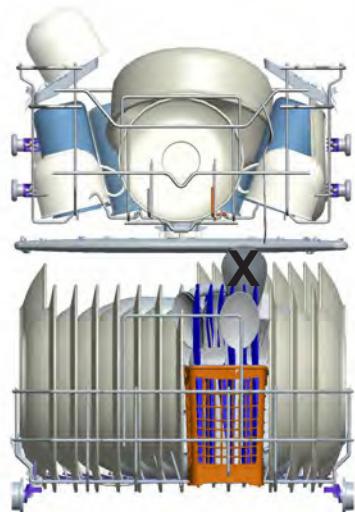


Cesto superior



CAPÍTULO-4: CARREGAR A MÁQUINA DE LAVAR LOIÇA

Carregamentos errados



Nota importante para laboratórios de teste

Para informações mais detalhadas sobre os testes de desempenho, contacte o seguinte endereço: "dishwasher@standardtest.info". No seu e-mail indique o nome do modelo e o número de série (20 dígitos) que se encontra na porta do eletrodoméstico.

CAPÍTULO -5: DESCRIÇÕES DOS PROGRAMAS

Položky programu

Č. programu			
Názvy programov a teploty	Rýchle umytie – (P1)	Rýchly 30' 40 °C (P2)	Eko (referenčný) (P3)
Typ potravinového odpadu	Predumývanie – opláchnutie a uvoľnenie zvyškov. Čaká na úplné naplnenie a potom výber programu	Káva, mlieko, čaj, studené mäso, zelenina, nezaschnuté	Káva, mlieko, čaj, studené mäso, zelenina, nezaschnuté
Úroveň zašpinenia		mierna	stredne veľká
Množstvo čistiaceho prostriedku B: 25 cm ³ / 15 cm ³ A: 5 c=m ³		A+B	A+B
	Umytie na 30°C	Umytie na 40 °C	Predumývanie
	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie studenou vodou	Umytie na 50°C
	Koniec	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie horúcou vodou
		Koniec	Sušenie
			Koniec
Doba trvania programu (v min.)	14	30	198
Spotreba energie (kWh)	0,57	0,55	0,73
Spotreba vody (v litroch)	7,7	9,9	9,0

Výstraha: Krátke programy neobsahujú krok sušenia. Hodnoty deklarované vyššie sú hodnoty získané v laboratórnych podmienkach podľa príslušných noriem. Tieto hodnoty sa môžu meniť v závislosti od podmienok použitia výrobku a prostredia (sieťového napätia, tlaku vody, teploty vody na vstupe a teploty prostredia).

CAPÍTULO -5: DESCRIÇÕES DOS PROGRAMAS

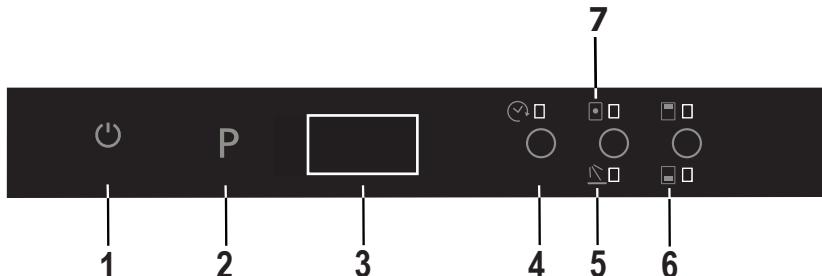
Položky programu

Č. programu					
Názvy programov a teploty	Expresne 50' 65 °C (P5)	Hygienický 60 °C (P6)	Autom. delikátny 30 – 50 °C	Autom. normálny 50 – 60 °C	Autom. intenzívny 60 – 70 °C
Typ potravinového odpadu	Polievky, omáčky, cestoviny, vajcia, zemiaky a riad do rúry, vyprážané jedlá	Riady s väčším zašpinením, ktoré dlho stáli alebo vyžadujú hygienické umytie	Staré polievky, omáčky, cestoviny, vajcia, ryža, zemiaky a vyprážané jedlá		
Úroveň zašpinenia	stredne veľká	veľká	Veľa	Veľa	Veľa
Množstvo čistiaceho prostriedku B: 25 cm ³ / 15 cm ³ A: 5 cm ³	A+B	A+B	A+B	A+B	A+B
	Umytie na 65°C	Umytie na 60°C	Jednotlivé kroky umývania sú určované automaticky podľa úrovne znečistenia.		
	Najteplejšie opláchnutie	Umytie na 65 °C			
	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie studenou vodou			
	Koniec	Umytie na 50 °C			
		Opláchnutie horúcou vodou			
		Sušenie			
		Koniec			
Doba trvania programu (v min.)	50	154	66-80	88 – 104	98 – 152
Spotreba energie (kWh)	1,02	1,75	0,66-0,77	0,81 – 1,02	0,93-1,42
Spotreba vody (v litroch)	9,9	18,5	9,7-16	9,6 – 16,1	10 – 20

** Pri programe rýchleho umytia sa môže použiť iba práškový čistiaci prostriedok.

*** Svoj riad môžete umyť pomocou umytia s výkonom A pomocou cyklu Expresne za 50 min.

CAPÍTULO -6: LIGAR A MÁQUINA E SELECIONAR UM PROGRAMA



1.) Botão de toque de ligar/desligar

Depois de carregar no botão de toque de ligar/desligar, aparecerão dois travessões no mostrador do programa, até se carregar em qualquer botão. Toque no botão de "ligar/desligar" com a ponta do dedo durante 1 seg para ligar ou desligar a máquina.

2.) Botão de toque de programa

Use o botão de toque do programa para selecionar um programa adequado para os seus pratos.

3.) Mostrador do programa

O mostrador do programa indica a duração dos programas e o tempo restante enquanto decorre o programa. Pode também seguir os programas selecionados através deste mostrador.

4.) Botão de toque de início diferido

Pode diferir o tempo de início de um programa selecionado entre 1 a 19 horas carregando no botão do temporizador de atraso na sua máquina. Quando o botão de toque de início diferido for carregado, aparecerá a indicação "1h" no mostrador do programa. Se continuar a carregar no botão de toque do temporizador diferido, o tempo irá aumentar de 1 a 19 apresentado no mostrador. Pode ativar o início diferido selecionando o tempo de atraso e o programa de lavagem desejado com o botão de toque de programa. Também é possível selecionar primeiro o programa e só depois o início com atraso. Para cancelar o início diferido, selecione o temporizador diferido em "0h", ou mantenha o botão de toque de programa durante 3 segundos. O mostrador informá-lo-á de durante quantos segundos necessita de manter o botão com "3-2-1...", para cancelar o atraso.

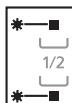
Nota: Se se carregar e manter o botão de toque de início diferido, o temporizador diferido começará a alterar-se mais depressa (a taxa de alteração é proporcional ao carregar e manter o tempo). Quando se carrega no botão de toque de início diferido durante um período prolongado, o contador para em "h:00".

5.) Extra enxaguar

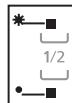
Quando é selecionada a opção de enxaguar extra, é adicionado um passo de enxaguar adicional ao programa, para alcançar uma lavagem mais higiénica.

6½) Botão de toque de meia carga

Ao usar a função $\frac{1}{2}$, podem fazer-se três tipos de lavagem, ou seja, cesto inferior, cesto superior e ambos os cestos.



Se tiver uma pequena quantidade de loiça na sua máquina e tiver de lavá-la, pode também ativar adicionalmente a função de meio cheio disponível em alguns dos programas. Se tiver loiça em ambos os cestos, carregue no botão $\frac{1}{2}$ e selecione. Ambas as lâmpadas se acendem.



Se tiver apenas loiça no cesto superior, carregue no botão $\frac{1}{2}$ e selecione a lâmpada superior iluminada. Como isto irá lavar apenas os objetos no cesto superior, certifique-se de que não há nada no cesto inferior.



Se tiver apenas loiça no cesto inferior, carregue no botão $\frac{1}{2}$ e selecione a lâmpada inferior iluminada. Como isto irá lavar apenas os objetos no cesto inferior, certifique-se de que não há nada no cesto superior.

Nota: Se usou uma função extra no último programa de lavagem, esta função continuará ativa no programa de lavagem seguinte, até a máquina ser novamente desligada e ligada. Se não desejar usar essa função no programa de lavagem mais recente, carregue novamente no botão da característica selecionada e verifique que a lâmpada do botão se desliga.

CAPÍTULO -6: LIGAR A MÁQUINA E SELECIONAR UM PROGRAMA

Nota: Quando é selecionado um programa incompatível com as opções de extra silêncio e rápido, no momento em que o botão for pressionado ouvir-se-á um sinal sonoro que indica que a opção selecionada não se encontra disponível.

7.) Botão de toque de detergente em pastilhas (botão 3 em 1)

Carregue no botão de toque do detergente em pastilhas quando usar detergentes combinados que incluam sal e abrillantador.

8.) Indicador de aviso de sal

Para determinar se existe sal descalcificante suficiente na máquina, verifique se a luz de aviso de sal se acende no mostrador. Quando a luz de aviso de sal começar a aparecer, adicione sal ao compartimento de sal.

Indicador de aviso de abrillantador

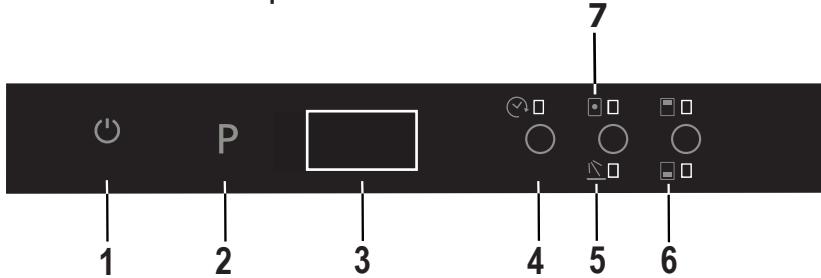
Para determinar se existe abrillantador suficiente na máquina, verifique a luz de aviso de abrillantador no mostrador. Quando a luz de aviso de abrillantador começar a aparecer, adicione abrillantador ao compartimento.

Fim do programa

A máquina emite um sinal sonoro 5 vezes quando o programa estiver terminado. Quando a porta for aberta depois do programa de lavagem selecionado ter terminado, a ativação do sinal sonoro terminará e um caractere "0" aparecerá no mostrador.

Nota: De cada vez que a máquina for ligada, o programa Eco e a opção de poupança de energia estarão no pré-definido e as opções previamente selecionadas serão canceladas. Quando selecionar programas que não o Eco, o ícone de poupança de energia apagar-se-á.

Funcionamento da máquina



Ligar a máquina

1- Toque no botão de ligar/desligar (1).

Quando a máquina é ligada, aparecem dois traços no mostrador do programa.

2- Ao selecionar um programa com o botão de toque de programa (2), o programa selecionado (P1, P2, etc.) aparecerá no mostrador do programa, de (P1 a P8) e a duração do programa aparecerão alternadamente durante 3 seg. para o programa e 1 seg. para a duração de tempo.

3- Se desejar, pode escolher funções adicionais. (4-7)

4- Feche a porta. O programa iniciar-se-á automaticamente.

Nota: Se decidir não iniciar a máquina depois de selecionar o programa, carregue no botão de toque de ligar/desligar (1). A máquina ficará preparada para a nova seleção de programa quando carregar novamente no botão ligar/desligar (1). Selecione o novo programa carregando no botão de toque do programa (2).

A seguir ao programa

- Se tiver uma função de "iLED" no modelo da sua máquina de lavar loiça, pode seguir o programa através do InfoLED. Enquanto a máquina estiver a funcionar, poderá ver a luz do iLED; quando o programa terminar, o iLED desliga-se.

- Quando a porta for aberta depois de um programa de lavagem ter terminado, a ativação do sinal sonoro terminará e um caractere "0" aparecerá no mostrador (3).

- Se a porta for aberta durante o ciclo de lavagem, o mostrador apresentará o tempo restante do programa selecionado (3).

- A máquina emite um sinal sonoro 5 vezes quando o programa estiver terminado.

Alterar um programa

Para alterar o programa enquanto estiver um programa de lavagem em funcionamento.

1- Abra a porta e selecione um programa novo carregando no botão de toque do programa (2).

2- Depois de fechar a porta, o programa recém-selecionado iniciar-se-á a partir do ponto onde o programa original está, mas com parâmetros novos (temperatura, ciclos) do novo programa.

CAPÍTULO -6: LIGAR A MÁQUINA E SELECIONAR UM PROGRAMA

Cancelar e repor um programa

Para cancelar um programa atualmente em decurso ou na posição de espera.

1- Abra a porta da máquina. O último programa selecionado aparecerá no mostrador (3).

2- Carregue e mantenha o botão de toque de programa (2) durante 3 segundos. O mostrador (3) contará de "3 a 1" e em seguida apresentará "0:01" para indicar que o cancelamento está pronto.

3- Depois da porta ser fechada iniciar-se-á o processo de escoamento. A máquina esvaziará a água do interior durante cerca de 30 segundos. Quando o programa é cancelado, a máquina faz um sinal sonoro 5 vezes.

Nota: Quando a porta da máquina é aberta para parar o programa de lavagem antes de estar terminado, abra levemente a porta de modo a evitar derrame de água.

Desligar a máquina

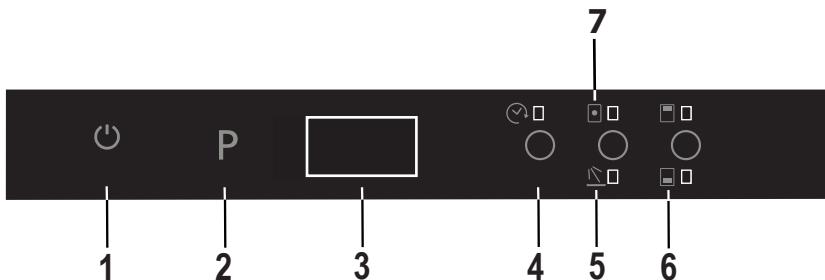
Depois do programa ter terminado, desligue a máquina usando o botão de toque de ligar/desligar (1).

Nota: Para melhorar o desempenho da secagem, depois do sinal sonoro que indica o fim do programa parar, deixe a porta da máquina entreaberta de modo a acelerar a secagem.

Nota: Se a porta da máquina for aberta durante a lavagem, ou se houver uma falha de energia, a máquina reiniciará o programa quando a porta for fechada ou a corrente elétrica retomada.

	Início diferido	Meia carga (modos)	Pastilha	Extra enxaguar
PROGRAMAS				
Lavagem rápida	X	X	X	X
Rápido 30'	X	X	X	X
Eco	X	X	X	X
Expresso 50'	X	X	X	X
Higiene 60°C	X	X	X	X
Auto delicado 30°-50°C	X	X	X	X
Auto Normal 50°-60°C	X	X	X	X
Auto Intensivo 60°-70° C	X	X	X	X

"-" A função não pode ser selecionada "x" a função pode ser selecionada.



Definição do sinal sonoro

Definir o sinal sonoro.

- 1- Carregue no botão de toque de ligar/desligar.(1) (se estiver na posição desligado).
- 2- Carregue nos botões de toque "Pastilha" (7) e "Meia Carga" (6) durante 3 segundos ao mesmo tempo para definir o nível do volume.
- 3- Enquanto estiver a carregar nos botões de toque "Pastilha" (7) e "Meia Carga" (6), o mostrador apresentará uma contagem decrescente de 3 a 1.
 - Da primeira vez que o volume é ajustado, ao fim de 3 segundos aparece a indicação "S03" no mostrador.
 - Se o volume já tiver sido ajustado anteriormente, ao fim de 5 segundos o último nível definido é apresentado no mostrador (de "S00" a "S03").

O nível de ajuste de som aumenta ou diminui usando o "pastilha" e "meia carga".

- Para aumentar o volume do sinal sonoro.

- 1) Carregue no botão de toque de "meia carga" (6).
- 2) O mostrador (3) mudará de "S00" para "S03".

- Para diminuir o volume do sinal sonoro.

- 1) Carregue no botão de toque "pastilha" (4).
- 2) O mostrador (3) mudará de "S03" para "S00". "S00" significa que todos os sinais sonoros estão desligados

- 4- Para sair do modo de ajuste do volume, desligue a máquina.

O último nível de volume selecionado será guardado na memória.

Nota: Do nível de som "3" a "1", o nível de ruído é reduzido por fases, dependendo do nível do som.

ELIMINAÇÃO DA SUA MÁQUINA ANTIGA

Este símbolo no produto ou embalagem significa que o produto não pode ser tratado como resíduo doméstico. Em vez disso, deve ser entregue num local de recolha de resíduos de reciclagem de equipamento elétrico e eletrónico. Contribuirá para evitar resultados potencialmente negativos sobre o meio ambiente e a saúde humana que poderão surgir devido a uma eliminação errada do produto, garantindo que este é destruído devidamente. A reciclagem de materiais ajudará a preservar os recursos naturais. Para informações mais detalhadas sobre a reciclagem deste produto, contacte a sua câmara municipal, o serviço de incineração de lixo doméstico ou a loja onde comprou o produto.

A máquina de lavar loiça contém produto biocida no filtro de cárter P para evitar o crescimento de bactérias. A substância ativa: piritona de zinco (Nº CAS: 13463-41-7)



Register your product here
WWW.SHARPHOMEAPPLIANCES.COM,
by registering with Sharp you become part of
our For Life promise to always be there for you
and your appliance.



Service
& Support

Visit our website:
www.sharphomeappliances.com

Or contact us:



%100 recyclable paper



Umývačka riadu

SK

Návod na používanie



Umývačka riadu

QW-GS52I452X-DE**For Life**

OBSAH

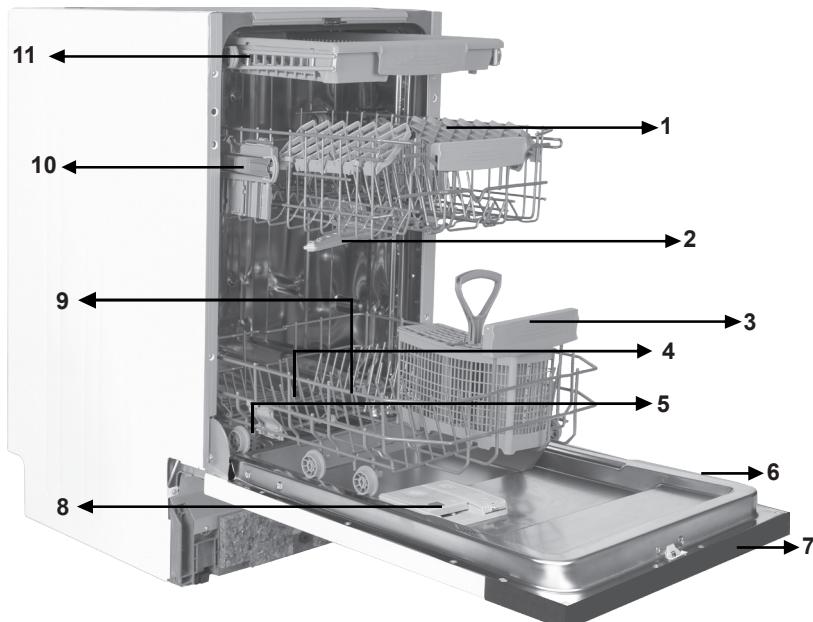
KAPITOLA-1: VYSVETLENIE PRODUKTU	
Technické údaje	5
Zhoda s normami a testovacie dátá	5
KAPITOLA-2: INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI A ODPORÚČANIA	
Recyklácia	6
Informácie o bezpečnosti	6
Odporúčania	8
Veci nevhodné na umývanie v umývačke riadu.....	8
KAPITOLA-3: INSTALÁCIA PRISTROJA	
Umiestnenie prístroja	9
Prípojky na vodu	9
Hadica prívodu vody	10
Hadica odvodu vody	10
Elektrické pripojenie	11
KAPITOLA-4: PLNENIE UMYVAČKY RIADU	
Rošt na riad	12
Alternatívne uloženie do koša	15
KAPITOLA -5: OPISY PROGRAMOV	
Programy	17
KAPITOLA -6: ZAPNUTIE PRÍSTROJA A VÝBER PROGRAMU	
Zapnutie prístroja	20
Sledovanie programu	20
Zmena programu	20
Zmena programu pomocou resetovania	21
Vypnutie prístroja	21

Vážený zákazník, naším cieľom je ponúknutť vám vysokokvalitné výrobky, ktoré budú presahovať vaše očakávania. Vaše zariadenie sa vyrába v moderných zariadeniach a dôkladne sa testuje jeho kvalita.

Pred použitím vášho zariadenia si dôkladne prečítajte túto príručku, ktorá obsahuje základné informácie o bezpečnej inštalácii, údržbe a použití.

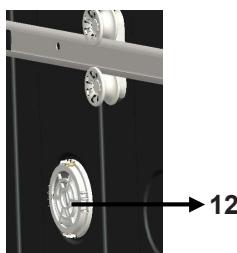
Návod na obsluhu je platný pre viac modelov. Preto sa môžu vyskytnúť rozdiely.

KAPITOLA -1: VYSVETLENIE PRODUKTU



1. Horný kôš s roštami
2. Horné striekacie rameno
3. Dolný kôš
4. Dolné striekacie rameno
5. Filtre
6. Výkonnostný štítok

7. Ovládací panel
8. Zásobník na čistiaci prostriedok a leštičko
9. Zásobník na sol'
10. Západka kolajnice horného koša
11. Horný kôš na príbory



Jednotka na urýchlené sušenie:

Tento systém poskytuje lepší výkon pri sušení väčšo riadu.

KAPITOLA -1: TECHNICKÉ ÚDAJE

Technické údaje

Kapacita	10 nastavení umiestnenia
Výška	820 mm - 870 mm
Šírka	450 mm
Hĺbka	550 mm
Hmotnosť netto	32 kg
Napájanie	220 – 240 V, 50 Hz
Celkový príkon	1900 W
Príkon pri ohreve	1800 W
Príkon čerpadla	100 W
Príkon čerpadla vypúšťania	30 W
Tlak prívodu vody	0,03 MPa (0,3 baru) – 1 MPa (10 barov)
Prúd	10 A

Súlad s normami a skúšobné údaje/Vyhľásenie o zhode EÚ

Tento produkt spĺňa všetky predpoklady príslušných smerníc EÚ s korešpondujúcimi štandardmi o harmonizácii, ktoré sú potrebné pre získanie označenia CE.

Navštívte stránky www.sharphomeappliances.com, kde nájdete elektronickú kópiu tohto návodu na používanie.

Recyklácia

- Určité komponenty a obaly vášho prístroja boli vyrobené z recyklovateľných materiálov.
- Plastové diely sú označené medzinárodnými skratkami: (>PE<, >PS<, >POM<, >PP<,)
- Kartónové časti boli vyrobené z recyklovaného papiera, ktorý by ste mali zlikvidovať do odpadových nádob na zber papiera na recykláciu.
- Tieto materiály nie sú vhodné pre kontajnery na domový odpad. Namiesto toho by mali byť dodané do recyklačných stredísk.
- Obráťte sa na príslušné centrum, aby ste získali informácie o metódach a bodoch likvidácie.

Informácie o bezpečnosti

Ked' preberáte dodávku so prístrojom

- Skontrolujte, či prístroj alebo jeho obal nie sú poškodené. Nikdy neštartujte ľubovoľne poškodený prístroj, obráťte sa na autorizovaný servis.
- Rozbaľte obalové materiály tak, ako je uvedené a zlikvidujte ich v súlade s pravidlami.

Body, ktorým by ste sa mali venovať pri inštalácii prístroja

- Na inštaláciu prístroja vyberte vhodné, bezpečné a rovné miesto.
- Podľa pokynov vykonajte inštaláciu a pripojenie prístroja.
- Tento prístroj by mal inštalovať a opravovať iba autorizovaný servis.
- Pre tento prístroj sa môžu používať iba originálne náhradné diely.
- Pred inštaláciou sa uistite, že je prístroj odpojený od elektrickej energie.
- Skontrolujte, či je systém vnútorných elektrických poistiek pripojený podľa predpisov.
- Všetky elektrické pripojenia musia spĺňať hodnoty na výrobnom štítku.
- Uistite sa, že prístroj nestojí na prívodnom káble elektrickej energie.
- Na pripojenie nikdy nepoužívajte predlžovací kábel ani rozdvojku. Zástrčka by po inštalácii mala byť pohodlné prístupná.
- Po inštalácii prístroja na vhodné miesto ho spusťte prvýkrát bez riadu.

Pri každodenom používaní

- Tento prístroj je určený na použitie v domácnosti; nepoužívajte ho na nič iné. Komerčné využitie umývačky povedie k zrušeniu záruky.
- Nestávajte na zariadenie, nesadajte si naň ani naň nedávajte záťaž, keď sú dvere otvorené. Zariadenie by mohlo spadnúť.
- Nikdy nepoužívajte čistiaci prostriedok a leštidlo, ktoré nie sú vyrobené špecificky pre umývačky riadu. Naša spoločnosť nebude za to niesť zodpovednosť.
- Voda v umývacej časti prístroja nie je pitná, nepite ju.
- Vzhľadom na nebezpečenstvo výbuchu nevkladajte do umývacej časti prístroja žiadne chemické rozpúšťacie činidlá, ako sú rozpúšťadlá.
- Pred umývaním skontrolujte, či sú plastové položky odolné voči teplu.

KAPITOLA -2: INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI A ODPORÚČANIA

- Toto zariadenie smú používať deti od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo nedostatkom skúseností a znalostí, pokiaľ na nich dohliada osoba zodpovedná za ich bezpečnosť, alebo ak im táto osoba dala pokyny ohľadom používania a chápu riziká. Deti sa nesmú so zariadením hrať. Deti by nemali vykonávať čistenie a údržbu, pokiaľ nemajú dohľad.
- Nedávajte do zariadenia nevhodné a ťažké veci, ktoré presahujú kapacitu koša. Spoločnosť SHARP nenesie zodpovednosť za poškodenie vnútorných časťí.
- Umývačku riadu by ste počas prevádzky nemali otvárať. Bezpečnostné zariadenie pri otvorení dverí zaistí zastavenie prístroja.
- Nenechávajte dvere otvorené, aby ste zabránili nehodám.
- Nože a iné ostré predmety dávajte do koša na príbory ostrím dole.
- Ak je napájací kábel poškodený, musíte ho vymeniť za kábel od spoločnosti SHARP alebo jej servisného zástupcu.
- Ak je zapnutá voľba šetrenia energiou (EnergySave), na konci programu sa otvoria dvere. Neotvárajte zatvorené dvere silou, aby nedošlo k poškodeniu mechanizmu automatického otvárania dverí po dobu jednej minúty. Dvere musia byť otvorené po dobu 30 minút, aby došlo k efektívному sušeniu. (pri modeloch s automatickým otváraním dverí)

Výstraha: Keď naznie signál automatického otvorenia dverí, nestojte pred dverami.

KAPITOLA -2: INFORMÁCIE O BEZPEČNOSTI A ODPORÚČANIA

Bezpečnosť vašich detí

- Po odstránení obalov prístroja sa uistite, že obalové materiály sú mimo dosahu detí.
- Nedovolte deťom, aby sa s prístrojom hrali alebo aby ho spustili.
- Udržujte čistiace prostriedky a leštidlá mimo dosahu detí.
- Udržujte deti ďalej od prístroja, keď je otvorený, pretože v prístroji stále môžu byť zvyšky čistiacich látok.
- Uistite sa, že váš starý prístroj nepredstavuje žiadne nebezpečenstvo pre vaše deti. Je známe, že deti sa zvyknú v starých prístrojoch zamknúť. Na zabránenie takej situácie rozoberte zámok dverí prístroja a vytrhnite elektrické káble.

V prípade poruchy

- Akékoľvek opravy vykonané kýmkoľvek iným ako autorizovaným servisným personálom zrušia platnosť vašej záruky.
- Pred každou opravou na prístroji sa uistite, že prístroj je odpojený od elektrickej siete. Vypnite poistku alebo odpojte zariadenie. Pri odpájaní neťahajte za kábel. Nezabudnite zavrieť vodovodný kohútik.

Odporúčania

- Pre úsporu energie a vody pred umiestnením riadu do umývačky odstráňte hrubé zvyšky na riade. Spusťte prístroj po jeho úplnom naložení.
- Program predumytia používajte iba v prípade potreby.
- Dajte dutý riad, ako sú misky, poháre a hrnce do stroja tak, aby smerovali nadol.
- Neodporúča sa preťažiť prístroj alebo vkladať riad inak ako označeným spôsobom.

Veci nevhodné na umývanie v umývačke riadu:

- Cigaretový popol, zvyšky sviečok, leštidlo, farba, chemické látky, železité zlatiny.
- Vidličky, lyžice a nože s drevenou, kostenou, slonovinovou alebo perleťovou rukoväťou; lepené predmety, predmety znečistené abrazívnne, kyslé alebo základné chemikálie.
- Plastové predmety, ktoré nie sú tepelne odolné, medené alebo cínové kontajnery;
- Hliníkové a strieborné predmety (môžu zmeniť farbu, otupiť);
- Niektoré jemné typy skla, porcelánu s ornamentálnymi tlačenými vzormi, pretože vyblednú dokonca aj po prvom umytí; niektoré krištáľové položky, pretože časom stratia svoju priehľadnosť, príbor, ktorý nie je tepelne odolný, okuliare z olovnatého krištáľa, dosky na krájanie, predmety vyrobené zo syntetických vlákien.
- Predmety, ktoré nasávajú vodu, ako sú špongie alebo kuchynské handričky nie sú vhodné pre umývanie riadu.

Výstraha: V budúcnosti si kupujte súpravy vhodné na umývanie v umývačke riadu.

KAPITOLA -3: INŠTALÁCIA PRÍSTROJA

INŠTALÁCIA PRÍSTROJA

Umiestnenie stroja

Pri určovaní umiestnenia pre váš prístroj vyberte také miesto, na ktorom môžete jednoducho vkladať a vyklaďať svoj riad.

Nedávajte prístroj na také miesto, kde hrozí, že izbová teplota klesne pod 0 °C.

Pred umiestnením vyberte prístroj z obalu. Dodržiavajte výstrahy umiestnené na obale. Umiestnite prístroj v blízkosti vodovodného kohútika alebo kanalizácie. Musíte umiestniť prístroj tak, aby sa jeho prípojky po pripojení už nemenili.

Pri presúvaní prístroja ho nedržte za dvere ani za panel.

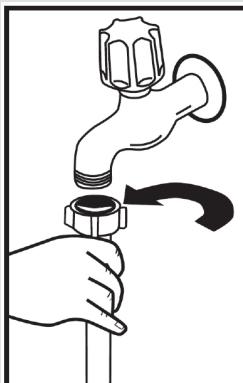
Dbajte na to, aby zo všetkých strán prístroja bola určitá vzdialenosť od steny pre pohodlný presun sem a tam počas čistenia. Uistite sa, že sa hadice prívodu a odvodu vody počas umiestňovania práčky príliš nestlačia. Tiež sa uistite, že stroj nestojí na elektrickom kábli.

Nastavte nastaviteľné nohy prístroja tak, aby bol prístroj rovno a vyvážený. Správne umiestnenie prístroja zaistíva bezproblémové otváranie a zatváranie dverí. Ak sa dvere prístroja nezavŕňajte správne, skontrolujte, či je prístroj na podlahe stabilný; ak tomu tak nie je, nastavte nastaviteľné nohy a zaistite jeho stabilnú pozíciu.

Pripojenie vody

Vnútorné vodovodné vedenie musí byť vhodné na inštaláciu umývačky riadu. Tiež odporúčame nainštaloovať filter pri vchode do svojho majetku tak, aby nedošlo k poškodeniu prístroja v dôsledku akéhokoľvek znečistenia (piesok, hlina, hrdza atď.), ktoré by sa mohli občas dostať cez privod vody alebo vnútorné vodovodné vedenie, a aby sa zabránilo takým problémom, ako je žltnutie a tvorba usadenín po umytí.

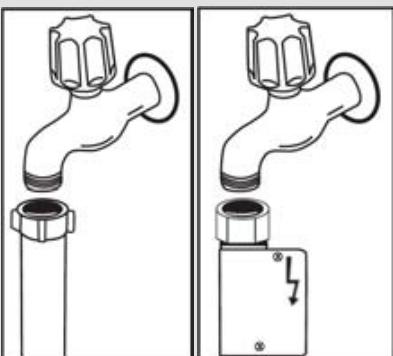
KAPITOLA -3: INŠTALÁCIA PRÍSTROJA



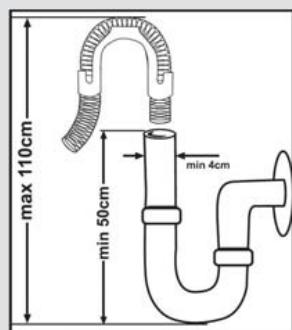
Hadica prívodu vody

Nepoužívajte hadicu prívodu vody zo starého prístroja. Namiesto toho použíte novú hadicu prívodu vody dodanú s vaším prístrojom. Ak budete k prístroju pripájať novú hadicu prívodu vody alebo hadicu, ktorá sa už dlhšiu dobu nepoužívala, pred vykonaním pripojenia spusťte cez ňu na chvíľu vodu. Pripojte hadicu prívodu vody priamo k vodovodnému kohútiku. Tlak kohútika by mal byť minimálne 0,03 MPa a na maximálne 1 MPa. Ak je tlak vody vyšší ako 1 MPa, musíte namontovať ventil znižujúci tlak.

Po vykonaní pripojenia by mal byť kohútik úplne otvorený a mali by ste skontrolovať utesnenie. Pre bezpečnosť prístroja odporúčame v prípade, že dlhšiu dobu nebudeste prístroj používať, aby ste vypli kohútik prívodu vody.



POZNÁMKA: V niektorých modeloch sa používa odkvap Aquastop. V prípade použitia Aquastop existuje nebezpečné napätie. Nerežte odkvapy Aquastop. Zabráňte jeho preloženiu alebo skrúteniu.

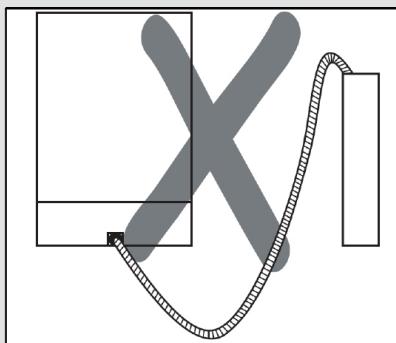
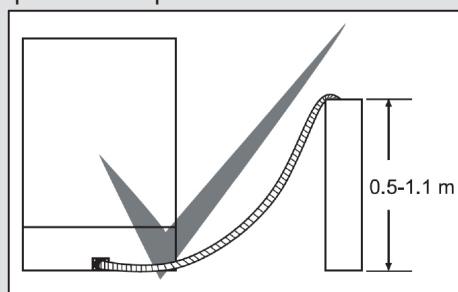


Hadica odvodu vody Vypúšťacia hadica môže byť pripojená buď priamo na vypúšťací otvor alebo do sifónu.

Pomocou špeciálnej ohnutej rúrky (ak je k dispozícii) môžete vodu vypúšťať priamo do drezu prostredníctvom zaháknutia ohnutej rúrky cez okraj drezu. Toto pripojenie by malo byť od podlahy medzi 50 a 110 cm.

KAPITOLA -3: INŠTALÁCIA PRÍSTROJA

Výstraha: Ak použijete odtokovú hadicu, ktorá je dlhšia ako 4 m, riad môže zostať špinavý. V takom prípade naša spoločnosť nenesie žiadnu zodpovednosť.



Elektrické pripojenie

Uzemnená zástrčka vášho zariadenia by mala byť pripojená k uzemnenej zásuvke s vhodným napäťím a prúdom. Ak nie je nainštalovaná žiadna inštalácia na uzemnenie, nechajte kompetentného elektrikára, aby ju inštaloval. V prípade použitia bez nainštalovaného uzemnenia nebude naša spoločnosť niesť žiadnu zodpovednosť za stratu použitia, ktoré by mohlo nastať. Hodnota prúdu vnútorej poistky by mala byť 10 až 16 A. Prístroj je nastavený na napätie 220 – 240 V. Ak je sieťové napätie vo vašej lokalite 110 V, pripojte transformátor 110/220 V a výkonom 3000 W.

Stroj by počas umiestňovania nemal byť zapojený. Vždy používajte potiahnutú zástrčku dodávanú s prístrojom. Spustenie pri nízkom napätí spôsobí zníženie kvality umývania. Elektrický kábel prístroja môže byť vymenený len autorizovaným servisom alebo autorizovaným elektrikárom. Ak tak neurobíte, môže to viesť k nehodám. Pre bezpečnosť prístroja odporúčame v prípade, že dlhšiu dobu nebudete prístroj používať, aby ste odpojili zástrčku. Aby nedošlo k úrazu elektrickým prúdom, neodpájajte prístroj, ak máte mokré ruky.

Pri odpájaní prístroja od elektrickej siete vždy vytiahnite zástrčku. Nikdy neťahajte za samotný kábel.

KAPITOLA-4: PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

Umiestnite riad riadne do prístroja.

Vo vašom prístroji sú k dispozícii dva oddeľené koše na riad. Dolný kôš je na guľaté a hlboké veci.

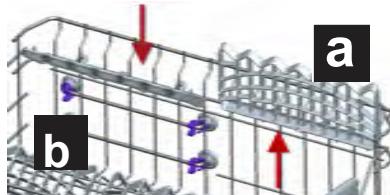
Horný kôš je určený pre tenké a úzke veci. Pre čo najlepší výsledok odporúčame používať kôš na príbyro.

Aby sa zabránilo možným zraneniam, do košov umiestnite nože s dlhou rukoväťou a špicaté nože ich ostrými hrotmi smerom dolu alebo vodorovne.

Výstraha: Položte riad do prístroja takým spôsobom, že nebude brániť hornému a dolnému striekaciemu ramenu v otáčaní.

Odkvapkávač

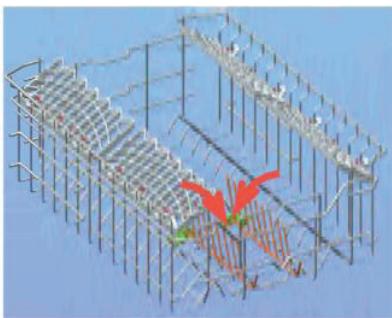
Na hornom koši vášho prístroja sú rošty na riad. **a b** Tieto rošty na riad môžete použiť v otvorennej alebo zatvorennej polohе. Keď sú v otvorenej polohе **a**, môžete na ne dať šálky; a keď sú v zatvorenej polohе **b**, môžete na kôš dať dlhé poháre. Tieto rošty môžete tiež použiť tak, že na ne dáte priečne dlhé vidličky, nože a lyžice.



Dolný kôš

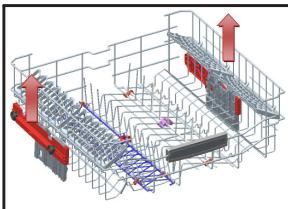
Skladacie rošty

Skladacie rošty na hornom koši sú navrhnuté tak, aby ste mohli ľahšie umiestniť veľké veci, ako sú hrnce, panvice, atď. Ak je to nutné, každú časť môžete poskladať samostatne, alebo môžete poskladať všetky z nich a získať tak väčšie priestory. Skladacie rošty môžete použiť tak, že ich zdvihnete smerom hore alebo ich zložíte dole.

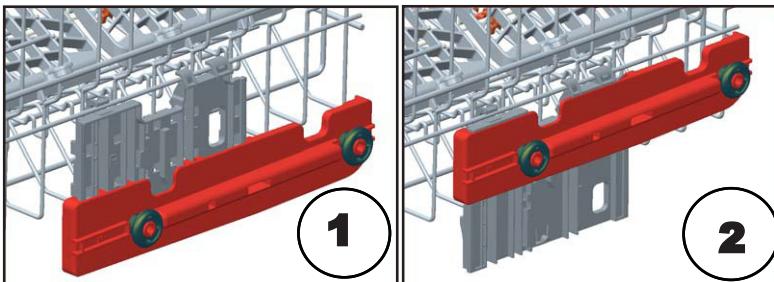


KAPITOLA-4: PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

Nastavenie výšky horného koša, keď je plný



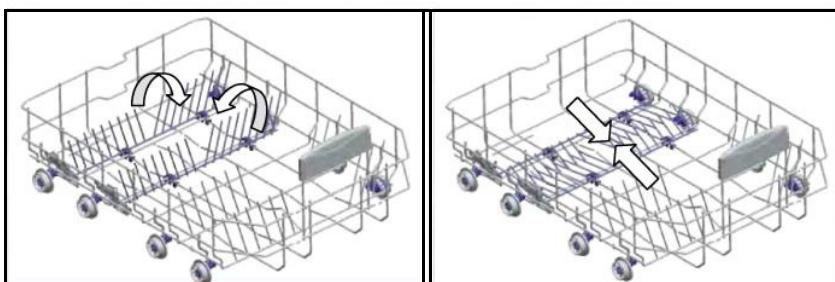
Mechanizmus nastavenia výšky koša na hornom koši vášho prístroja je navrhnutý tak, aby ste mohli nastaviť výšku vášho horného koša smerom nahor alebo nadol, bez jeho vybratia z vášho prístroja, keď je plný. Tak podľa potreby môžete vytvoriť veľké priestory v hornej alebo dolnej časti prístroja. Koš vásno prístroja je v továrenskom nastavení nastavený do hornej polohy. Ak chcete zvýšiť svoj kôš, držte ho z oboch strán a vytiahnite ho smerom hore. Ak ho chcete znížiť, držte ho znova z oboch strán, a nechajte ho znižiť sa. Pri nastavovanom mechanizme naplneného koša sa uistite, že obe strany sú v rovnakej pozícii (hore alebo dole).



Dolný kôš

Skladacie rošty

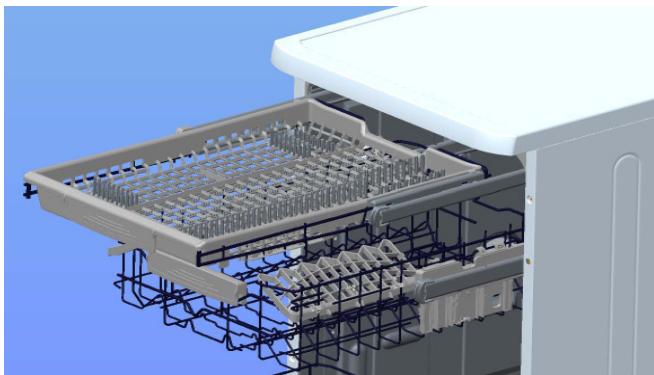
Skladacie rošty pozostávajú z dvoch častí, ktoré sa nachádzajú na dolnom koši vášho prístroja, sú navrhnuté tak, aby ste mohli ľahšie umiestniť veľké veci, ako sú hrnce, panvice, atď. Ak je to potrebné, každú časť môžete poskladať samostatne, alebo môžete poskladať všetky z nich a získať tak väčšie priestory. Skladacie rošty môžete použiť tak, že ich zdvihnete smerom hore, alebo ich zložíte smerom dole.



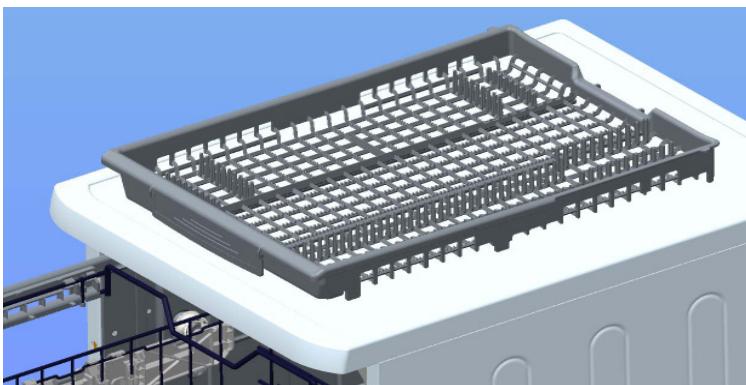
KAPITOLA-4: PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

Horný kôš na príbory

Horný kôš na príbory je určený na vidličky, lyžice a nože, dlhé náčinie a malé veci.



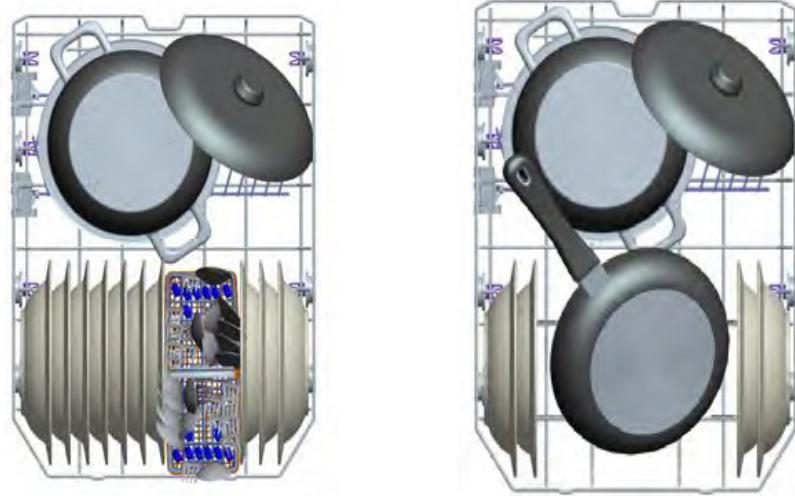
Ked'že sa dá ľahko vybrať z prístroja, umožňuje po umytí vybrať riad z prístroja spolu s košom.



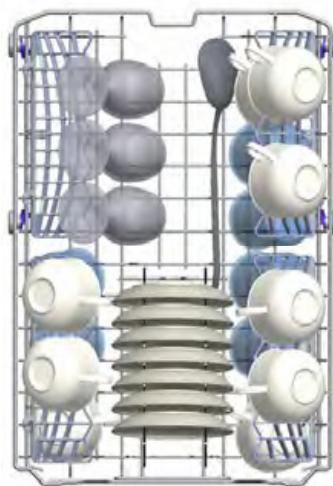
Výstraha: Nože a ostatné ostré predmety musíte umiestniť horizontálne do koša na príbory.

KAPITOLA-4: PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

Alternatívne uloženie do koša
Dolný kôš

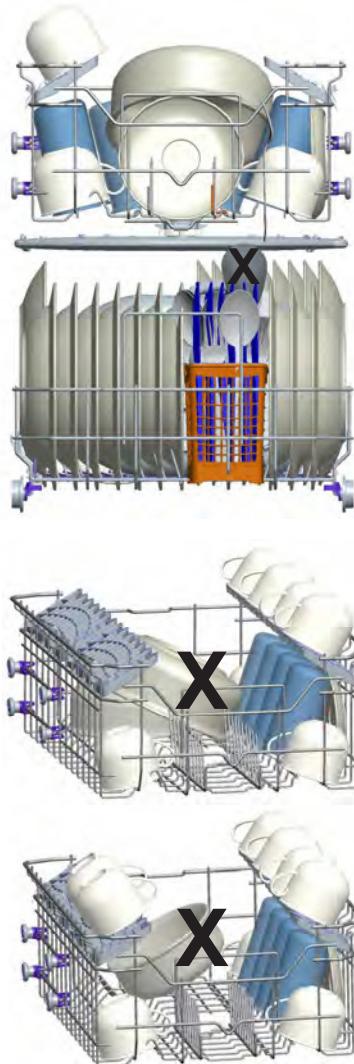


Horný kôš



KAPITOLA-4: PLNENIE UMÝVAČKY RIADU

Nesprávne vkladania



Dôležitá poznámka pre testovacie laboratóriá

Podrobnejšie informácie o výkonnostných testoch získate na tejto adrese: „dishwasher@standardtest.info“. Vo svojom e-maile uvedte názov modelu a sériové číslo (20 číslic), ktoré môžete nájsť na dverach prístroja.

KAPITOLA -5: OPISY PROGRAMOV

Položky programu

Č. programu			
Názvy programov a teploty	Rýchle umytie – (P1)	Rýchly 30' 40 °C (P2)	Eko (referenčný) (P3)
Typ potravinového odpadu	Predumývanie – opláchnutie a uvoľnenie zvyškov. Čaká na úplné naplnenie a potom výber programu	Káva, mlieko, čaj, studené mäso, zelenina, nezaschnuté	Káva, mlieko, čaj, studené mäso, zelenina, nezaschnuté
Úroveň zašpinenia		mierna	stredne veľká
Množstvo čistiaceho prostriedku B: 25 cm ³ / 15 cm ³ A: 5 c=m ³		A+B	A+B
	Umytie na 30°C	Umytie na 40 °C	Predumývanie
	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie studenou vodou	Umytie na 50°C
	Koniec	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie horúcou vodou
		Koniec	Sušenie
			Koniec
Doba trvania programu (v min.)	14	30	198
Spotreba energie (kWh)	0,57	0,55	0,73
Spotreba vody (v litroch)	7,7	9,9	9,0

Výstraha: Krátke programy neobsahujú krok sušenia. Hodnoty deklarované vyššie sú hodnoty získané v laboratórnych podmienkach podľa príslušných noriem. Tieto hodnoty sa môžu meniť v závislosti od podmienok použitia výrobku a prostredia (sieťového napätia, tlaku vody, teploty vody na vstupe a teploty prostredia).

KAPITOLA -5: OPISY PROGRAMOV

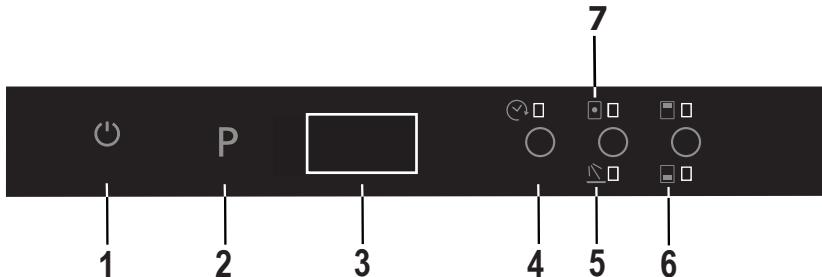
Položky programu

Č. programu					
Názvy programov a teploty	Expresne 50' 65 °C (P5)	Hygienický 60 °C (P6)	Autom. delikátny 30 – 50 °C	Autom. normálny 50 – 60 °C	Autom. intenzívny 60 – 70 °C
Typ potravinového odpadu	Polievky, omáčky, cestoviny, vajcia, zemiaky a riad do rúry, vyprážané jedlá	Riady s väčším zašpinením, ktoré dlho stáli alebo vyžadujú hygienické umytie	Staré polievky, omáčky, cestoviny, vajcia, ryža, zemiaky a vyprážané jedlá		
Úroveň zašpinenia	stredne veľká	veľká	Veľa	Veľa	Veľa
Množstvo čistiaceho prostriedku B: 25 cm ³ / 15 cm ³ A: 5 cm ³	A+B	A+B	A+B	A+B	A+B
	Umytie na 65°C	Umytie na 60°C	Jednotlivé kroky umývania sú určované automaticky podľa úrovne znecistenia.		
	Najteplejšie opláchnutie	Umytie na 65 °C			
	Opláchnutie horúcou vodou	Opláchnutie studenou vodou			
	Koniec	Umytie na 50 °C			
		Opláchnutie horúcou vodou			
		Sušenie			
Doba trvania programu (v min.)	50	154	66-80	88 – 104	98 – 152
Spotreba energie (kWh)	1,02	1,75	0,66-0,77	0,81 – 1,02	0,93-1,42
Spotreba vody (v litroch)	9,9	18,5	9,7-16	9,6 – 16,1	10 – 20

** Pri programe rýchleho umytia sa môže použiť iba práškový čistiaci prostriedok.

*** Svoj riad môžete umyť pomocou umytia s výkonom A pomocou cyklu Expresne za 50 min.

KAPITOLA -6: ZAPNUTIE PRÍSTROJA A VÝBER PROGRAMU



1.) Vypínač

Ked stlačíte vypínač, na displeji programov sa zobrazia dve pomíčky, až kým sa nedotknete ľubovoľného tlačidla. Dotknite sa vypínača prstami po dobu aspoň 1 sekundy na zapnutie alebo vypnutie prístroja.

2.) Tlačidlo programu

Pomocou tlačidla programu vyberte vhodný program pre svoj riad.

3.) Displej programu

Displej programu zobrazuje sílu programov a zvyšný čas počas behu programu. Pomocou tohto displeja môžete tiež sledovať vybrané programy.

4.) Tlačidlo odloženého štartu

Stlačením tlačidla odloženého štartu môžete odložiť dobu spustenia vybraného programu o 1 až 19 hodín. Ked stlačíte tlačidlo odloženého štartu, na displeji programu sa objaví nápis „1h“. Ak budete pokračovať v stlačaní tlačidla odloženého štartu, čas sa bude zvyšovať od 1 – 19. Čas sa zobrazí displeji. Odložený štart môžete aktivovať voľbou času oneskorenia a požadovaný program umývania môžete aktivovať stlačením tlačidla programu. Môžete tiež najskôr vybrať program a až potom odložený štart. Ak chcete zrušiť odložený štart, vyberte buď hodnotu časovača oneskorenia „0h“, alebo po dobu 3 sekúnd podržte tlačidlo programu. Na displeji sa zobrazí, kolko sekúnd musíte podržať tlačidlo na zrušenie odloženia („3 – 2 – 1“).

Poznámka: Ak stlačíte a podržíte tlačidlo odloženia, časovač oneskorenia sa začne meniť rýchlejšie (rýchlosť zmeny je úmerná času držania tlačidla). Ked stlačíte tlačidlo odloženého štartu a podržíte ho dlhšiu dobu, počítadlo sa zastaví na „h:00“.

5.) Mimoriadne opláchnutie

Ked je vybratá možnosť mimoriadneho opláchnutia, k programu sa pridá krok mimoriadneho opláchnutia na dosiahnutie hygienického umýcia.

6.) ½ Tlačidlo polovičnej náplne

Pomocou funkcie ½ môžete spustiť tri druhy umývania riadu, a to umývanie v dolnom koši, hornom koši a oboch košoch.



Ak máte malé množstvo riadu v prístroji a chcete ho umyť, môžete aktivovať funkciu polovičného naplnenia, ktorá je dostupná pri niektorých programoch. Ak máte riad v obidvoch košoch, stlačte tlačidlo ½ a vyberte volbu tak, aby svietili obidve kontrolky.



Ak máte riad iba v hornom koši, stlačte tlačidlo ½ a vyberte volbu tak, aby svietila horná kontrolka. Kedže sa takto umýjú iba veci v hornom koši, uistite sa, že v dolnom koši nič nie je.



Ak máte riad iba v dolnom koši, stlačte tlačidlo ½ a vyberte volbu tak, aby svietila dolná kontrolka. Kedže sa takto umýjú iba veci v dolnom koši, uistite sa, že v hornom koši nič nie je.

Poznámka: Ak ste pre najnovší program umývania použili ďalšiu funkciu, bude táto funkcia aktívna aj pri budúcom programu umývania, až kým prístroj vypnete a znova zapnete. Ak túto funkciu nechcete použiť pri novovybranom programu umývania, stlačte opäť tlačidlo vybranej funkcie a skontrolujte, či na tlačidle prestala svieťiť kontrolka.

KAPITOLA -6: ZAPNUTIE PRÍSTROJA A VÝBER PROGRAMU

Poznámka: Keď vyberiete program, ktorý je nekompatibilný s voľbou mimoriadne tichého a rýchleho umývania a stlačíte tlačidlo, zaznie zvukový tón oznamujúci, že vybraná voľba nie je dostupná.

7.) Tlačidlo tabletového čistiaceho prostriedku (tlačidlo 3 v 1)

Keď používate kombinované čistiace prostriedky, ktoré obsahujú soľ a leštidlo, stlačte tlačidlo tabletového čistiaceho prostriedku.

8.) Indikátor výstrahy nízkeho množstva soli

Ak chcete zistiť, či je v prístroji dostatok zmäkčujúcej soli, skontrolujte, či na displeji nesvetia výstražná kontrolka množstva soli. Keď sa rozsvietí výstražná kontrolka množstva soli, pridať soľ do priehradky na soľ.

Výstražný indikátor množstva leštidla

Ak chcete zistiť, či je v prístroji dostatok leštidla, skontrolujte na displeji výstražnú kontrolku množstva leštidla.

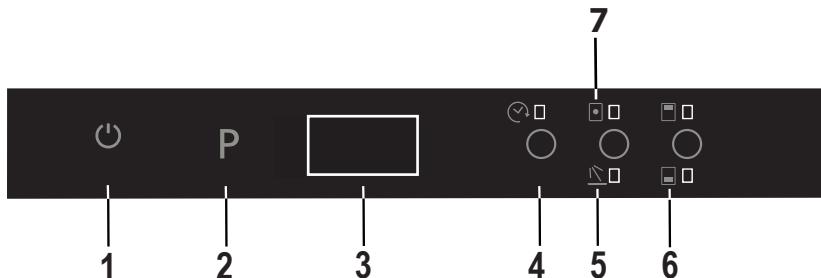
Keď začne svieť výstražná kontrolka množstva leštidla, pridať leštidlo do priehradky na leštidlo.

Ukončenie programu

Po dokončení programu v prístroji 5-krát zaznie zvuk. Keď po dokončení vybraného programu umývania otvoríte dvere, prestane znieť zvuk a na displeji sa zobrazí znak „0“.

Poznámka: Zakaždým, keď sa prístroj zapne, ako predvolené programy sú nastavené ekologický program a voľba šetrenia energie. Predtým vybrané voľby sa zrušia. Pri výbere iných programov ako je ekologický program ikonka šetrenia energie prestane svieť.

Ovládanie prístroja



Zapnutie prístroja

1- Stlačte vypínač (1).

Keď je prístroj pod prúdom, na displeji programu sa objavia dve pomlčky.

2- Pri výbere programu pomocou tlačidla programu (2) sa na displeji programu zobrazí po dobu 3 sekúnd vybraný program (P1, P2, atď.) a alternatívne sa zobrazí na 1 sekundu trvanie programu.

3- Ak chcete, môžete vybrať ďalšie funkcie. (4 – 7)

4- Zavorte dvere. Automaticky sa spustí program.

Poznámka: Ak sa rozhodnete po výbere programu nespustiť prístroj, stlačte vypínač (1). Keď opäť stlačíte vypínač (1), prístroj bude pripravený na výber nového programu. Vyberte nový program stlačením tlačidla programu (2).

Sledovanie programu

- Ak máte vo svojom modeli umývačky riadu funkciu „iLED“, môžete sledovať stav programu pomocou InfoLED. Keď prístroj pracuje, môžete vidieť svetlo z iLED. Keď sa program dokončí, iLED sa vypne.

- Keď po dokončení vybraného programu umývania otvoríte dvere, prestane znieť zvuk a na displeji (3) sa zobrazí znak „0“.

- Ak počas cyklu umývania otvoríte dvere, na displeji (3) sa zobrazí zostávajúci čas vybraného programu.

- Po dokončení programu v prístroji 5-krát zaznie zvuk.

Zmena programu

Ak chcete počas behu programu umývania zmeniť program:

1- Otvorte dvere a stlačením tlačidla programu (2) vyberte nový program.

2- Po zatvorení dverí nový vybraný program začne od bodu, v ktorom skončil pôvodný program, ale s novými parametrami (teplota, cykly) nového programu.

KAPITOLA -6: ZAPNUTIE PRÍSTROJA A VÝBER PROGRAMU

Zrušenie a resetovanie programu

Ak chcete zrušiť aktuálne prebiehajúci program alebo ak je prístroj v pohotovostnom režime:

1- Otvorte dvere prístroja. Na displeji (3) sa zobrazí naposlasy zvolený program.

2- Stlačte a 3 sekundy podržte tlačidlo programu (2). Na displeji (3) sa začne odpočítavanie od 3 do 1 a potom sa zobrazí „0:01“ na označenie, že zrušenie je pripravené.

3- Po zatvorení dverí sa začne proces vypúšťania. Z prístroja sa vyprázdní voda asi za 30 sekúnd. Keď sa program zruší, prístroj 5-krát zabzučí.

Poznámka: Pri otváraní dverí prístroja s cieľom zastaviť program umývania pred jeho dokončením najprv opatne mierne otvorte dvere, aby sa nevyliala voda

Vypnutie prístroja

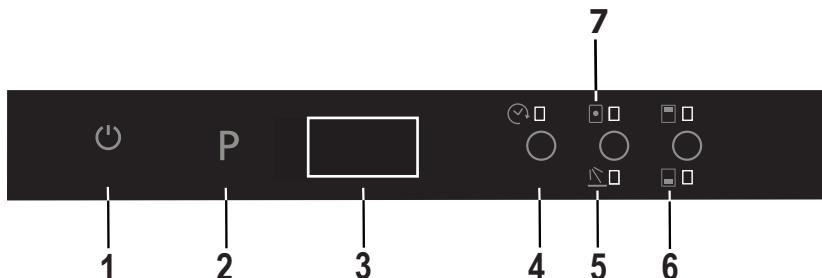
Po dokončení programu vypnite prístroj pomocou vypínača (1).

Poznámka: Ak chcete zlepšiť výkon sušenia, po zastavení zvukovej signalizácie označujúcej koniec programu umývania nechajte dvere prístroja pootvorené, aby sa uchytilo sušenie.

Poznámka: Ak sa počas umývania otvoria dvere stroja alebo ak dojde k výpadku napájania, prístroj reštartuje program, keď sa dvere zatvoria alebo sa obnoví napájanie.

	Oneskorenie štartu	Polovičné naplnenie (režimy)	Tableta	Mimoriadne opláchnutie
PROGRAMY				
Rýchle umytie	X	X	X	X
Rýchle 30'	X	X	X	X
Eko	X	X	X	X
Expresne za 50'	X	X	X	X
Hygienický 60°C	X	X	X	X
Autom. delikátny 30 °C – 50 °C	X	X	X	X
Autom. normálny, 50 °C – 60 °C	X	X	X	X
Autom. intenzívny 60 °C – 70 °C	X	X	X	X

„– funkciu nemožno vybrať; „x“ – funkciu možno vybrať.



Nastavenie zvukovej signalizácie

Nastavenie hlasitíaka.

- 1- Stlačte vypínač. (1) (ak je v polohe VYP.).
- 2- Stlačte a na 3 sekundy podržte súčasne tlačidlá „Tableta“ (7) a „Polovičná náplň“ (6) na nastavenie úrovne hlasitosti.
- 3- Počas toho, ako stláčate tlačidlá „Tableta“ (7) a „Polovičná náplň“ (6), sa na displeji zobrazuje odpočítavanie od 3 do 1.
 - Pri prvom nastavení hlasitosti sa na konci 3 sekúnd na displeji zobrazí nápis „S03“.
 - Ak ste hlasitosť nastavovali už predtým, na konci 5 sekúnd sa na displeji zobrazí posledná nastavená úroveň (od „S00“ až „S03“).

Úroveň nastavenia hlasitosti sa zvyšuje alebo znížuje pomocou tlačidla pre tabletu a polovičnú náplň.

- Ak chcete zvýšiť hlasitosť zvukovej signalizácie:

- 1) Stlačte tlačidlo polovičnej náplne (6).
- 2) Displej (3) sa zmení z „S00“ na „S03“.

- Ak chcete znížiť hlasitosť zvukovej signalizácie:

- 1) Stlačte tlačidlo pre tabletu (4).
- 2) Displej (3) sa zmení z „S03“ na „S00“. Nápis „S00“ znamená, že zvuková signalizácia je vypnutá.
- 4- Ak chcete ukončiť režim nastavenia hlasitosti, vypnite prístroj.

Do pamäte sa uloží posledná vybraná úroveň hlasitosti.

Poznámka: Od úrovne zvuku „3“ do „1“ sa hlasitosť zníži postupne v závislosti od úrovne zvuku.

LIKVIDÁCIA VÁŠHO STARÉHO ZARIADENIA

Tento symbol nachádzajúci sa na výrobku alebo balení označuje, že výrobok nesmie byť braný ako domový odpad. Namiesto toho by ste ho malí doniesť na vhodné zberné miesto recyklujúce elektrické a elektronické zariadenia. Prispejete k zabráneniu potenciálnych negatívnych vplyvov na životné prostredie a zdravie ľudí, k čomu by došlo pri nesprávnej likvidácii produktu. Zaistite, že sa tento produkt zničí správne. Recykláciou materiálov pomáhate zachovať prírodné zdroje. Podrobnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku vám poskytne miestny orgán, služba likvidácie domového odpadu alebo obchod, v ktorom ste zakúpili výrobok.

PP miska filtra v umývačke riadu obsahuje biocídny prostriedok na zabránenie množeniu baktérií Aktívna látka: pyrition zinočnatý (č. CAS: 13463-41-7)



Register your product here
WWW.SHARPHOMEAPPLIANCES.COM,
by registering with Sharp you become part of
our For Life promise to always be there for you
and your appliance.



Service
& Support

Visit our website:
www.sharphomeappliances.com

Or contact us:



%100 recyclable paper

52248176 R36